



**MARCHIVUM**

MANNHEIMS ARCHIV  
HAUS DER STADTGESCHICHTE  
UND ERINNERUNG



## **MARCHIVUM Druckschriften digital**

### **Neue Mannheimer Zeitung. 1924-1943 1926**

418 (10.9.1926) Abend-Ausgabe

[urn:nbn:de:bsz:mh40-231332](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:mh40-231332)

# Neue Mannheimer Zeitung

## Mannheimer General-Anzeiger

Abzugspreis: In Mannheim und Umgebung frei ins Haus od. durch die Post monatl. 1.20 ohne Versteuern. In sonst. Gegend der wirtsch. Verhältnisse Nachzahlung vorab. Postkontonr. 17390 Karlsruhe. Hauptgeschäftsstelle K. 5. 2. - Hauptredaktion: R. L. 4/6 (Hallerstraße). - Geschäftsstellen: Waldhofstr. 6 Schwetzingen, 24 Meerfeldstr. 11. - Telegr. Nr. 6. Generalanzeiger Mannheim. Erscheint wöchentl. 1mal. Fernnr. Nr. 24944, 24945, 24951, 24952, 24953

Anzeigenpreise nach Tarif, bei Vorauszahlung pro emp. Zeile für 10 Tage. Anzeigen 1.00 K. - 2.00 K. - 3.00 K. - 4.00 K. - 5.00 K. - 6.00 K. - 7.00 K. - 8.00 K. - 9.00 K. - 10.00 K. - 11.00 K. - 12.00 K. - 13.00 K. - 14.00 K. - 15.00 K. - 16.00 K. - 17.00 K. - 18.00 K. - 19.00 K. - 20.00 K. - 21.00 K. - 22.00 K. - 23.00 K. - 24.00 K. - 25.00 K. - 26.00 K. - 27.00 K. - 28.00 K. - 29.00 K. - 30.00 K. - 31.00 K. - 32.00 K. - 33.00 K. - 34.00 K. - 35.00 K. - 36.00 K. - 37.00 K. - 38.00 K. - 39.00 K. - 40.00 K. - 41.00 K. - 42.00 K. - 43.00 K. - 44.00 K. - 45.00 K. - 46.00 K. - 47.00 K. - 48.00 K. - 49.00 K. - 50.00 K. - 51.00 K. - 52.00 K. - 53.00 K. - 54.00 K. - 55.00 K. - 56.00 K. - 57.00 K. - 58.00 K. - 59.00 K. - 60.00 K. - 61.00 K. - 62.00 K. - 63.00 K. - 64.00 K. - 65.00 K. - 66.00 K. - 67.00 K. - 68.00 K. - 69.00 K. - 70.00 K. - 71.00 K. - 72.00 K. - 73.00 K. - 74.00 K. - 75.00 K. - 76.00 K. - 77.00 K. - 78.00 K. - 79.00 K. - 80.00 K. - 81.00 K. - 82.00 K. - 83.00 K. - 84.00 K. - 85.00 K. - 86.00 K. - 87.00 K. - 88.00 K. - 89.00 K. - 90.00 K. - 91.00 K. - 92.00 K. - 93.00 K. - 94.00 K. - 95.00 K. - 96.00 K. - 97.00 K. - 98.00 K. - 99.00 K. - 100.00 K. - 101.00 K. - 102.00 K. - 103.00 K. - 104.00 K. - 105.00 K. - 106.00 K. - 107.00 K. - 108.00 K. - 109.00 K. - 110.00 K. - 111.00 K. - 112.00 K. - 113.00 K. - 114.00 K. - 115.00 K. - 116.00 K. - 117.00 K. - 118.00 K. - 119.00 K. - 120.00 K. - 121.00 K. - 122.00 K. - 123.00 K. - 124.00 K. - 125.00 K. - 126.00 K. - 127.00 K. - 128.00 K. - 129.00 K. - 130.00 K. - 131.00 K. - 132.00 K. - 133.00 K. - 134.00 K. - 135.00 K. - 136.00 K. - 137.00 K. - 138.00 K. - 139.00 K. - 140.00 K. - 141.00 K. - 142.00 K. - 143.00 K. - 144.00 K. - 145.00 K. - 146.00 K. - 147.00 K. - 148.00 K. - 149.00 K. - 150.00 K. - 151.00 K. - 152.00 K. - 153.00 K. - 154.00 K. - 155.00 K. - 156.00 K. - 157.00 K. - 158.00 K. - 159.00 K. - 160.00 K. - 161.00 K. - 162.00 K. - 163.00 K. - 164.00 K. - 165.00 K. - 166.00 K. - 167.00 K. - 168.00 K. - 169.00 K. - 170.00 K. - 171.00 K. - 172.00 K. - 173.00 K. - 174.00 K. - 175.00 K. - 176.00 K. - 177.00 K. - 178.00 K. - 179.00 K. - 180.00 K. - 181.00 K. - 182.00 K. - 183.00 K. - 184.00 K. - 185.00 K. - 186.00 K. - 187.00 K. - 188.00 K. - 189.00 K. - 190.00 K. - 191.00 K. - 192.00 K. - 193.00 K. - 194.00 K. - 195.00 K. - 196.00 K. - 197.00 K. - 198.00 K. - 199.00 K. - 200.00 K. - 201.00 K. - 202.00 K. - 203.00 K. - 204.00 K. - 205.00 K. - 206.00 K. - 207.00 K. - 208.00 K. - 209.00 K. - 210.00 K. - 211.00 K. - 212.00 K. - 213.00 K. - 214.00 K. - 215.00 K. - 216.00 K. - 217.00 K. - 218.00 K. - 219.00 K. - 220.00 K. - 221.00 K. - 222.00 K. - 223.00 K. - 224.00 K. - 225.00 K. - 226.00 K. - 227.00 K. - 228.00 K. - 229.00 K. - 230.00 K. - 231.00 K. - 232.00 K. - 233.00 K. - 234.00 K. - 235.00 K. - 236.00 K. - 237.00 K. - 238.00 K. - 239.00 K. - 240.00 K. - 241.00 K. - 242.00 K. - 243.00 K. - 244.00 K. - 245.00 K. - 246.00 K. - 247.00 K. - 248.00 K. - 249.00 K. - 250.00 K. - 251.00 K. - 252.00 K. - 253.00 K. - 254.00 K. - 255.00 K. - 256.00 K. - 257.00 K. - 258.00 K. - 259.00 K. - 260.00 K. - 261.00 K. - 262.00 K. - 263.00 K. - 264.00 K. - 265.00 K. - 266.00 K. - 267.00 K. - 268.00 K. - 269.00 K. - 270.00 K. - 271.00 K. - 272.00 K. - 273.00 K. - 274.00 K. - 275.00 K. - 276.00 K. - 277.00 K. - 278.00 K. - 279.00 K. - 280.00 K. - 281.00 K. - 282.00 K. - 283.00 K. - 284.00 K. - 285.00 K. - 286.00 K. - 287.00 K. - 288.00 K. - 289.00 K. - 290.00 K. - 291.00 K. - 292.00 K. - 293.00 K. - 294.00 K. - 295.00 K. - 296.00 K. - 297.00 K. - 298.00 K. - 299.00 K. - 300.00 K. - 301.00 K. - 302.00 K. - 303.00 K. - 304.00 K. - 305.00 K. - 306.00 K. - 307.00 K. - 308.00 K. - 309.00 K. - 310.00 K. - 311.00 K. - 312.00 K. - 313.00 K. - 314.00 K. - 315.00 K. - 316.00 K. - 317.00 K. - 318.00 K. - 319.00 K. - 320.00 K. - 321.00 K. - 322.00 K. - 323.00 K. - 324.00 K. - 325.00 K. - 326.00 K. - 327.00 K. - 328.00 K. - 329.00 K. - 330.00 K. - 331.00 K. - 332.00 K. - 333.00 K. - 334.00 K. - 335.00 K. - 336.00 K. - 337.00 K. - 338.00 K. - 339.00 K. - 340.00 K. - 341.00 K. - 342.00 K. - 343.00 K. - 344.00 K. - 345.00 K. - 346.00 K. - 347.00 K. - 348.00 K. - 349.00 K. - 350.00 K. - 351.00 K. - 352.00 K. - 353.00 K. - 354.00 K. - 355.00 K. - 356.00 K. - 357.00 K. - 358.00 K. - 359.00 K. - 360.00 K. - 361.00 K. - 362.00 K. - 363.00 K. - 364.00 K. - 365.00 K. - 366.00 K. - 367.00 K. - 368.00 K. - 369.00 K. - 370.00 K. - 371.00 K. - 372.00 K. - 373.00 K. - 374.00 K. - 375.00 K. - 376.00 K. - 377.00 K. - 378.00 K. - 379.00 K. - 380.00 K. - 381.00 K. - 382.00 K. - 383.00 K. - 384.00 K. - 385.00 K. - 386.00 K. - 387.00 K. - 388.00 K. - 389.00 K. - 390.00 K. - 391.00 K. - 392.00 K. - 393.00 K. - 394.00 K. - 395.00 K. - 396.00 K. - 397.00 K. - 398.00 K. - 399.00 K. - 400.00 K. - 401.00 K. - 402.00 K. - 403.00 K. - 404.00 K. - 405.00 K. - 406.00 K. - 407.00 K. - 408.00 K. - 409.00 K. - 410.00 K. - 411.00 K. - 412.00 K. - 413.00 K. - 414.00 K. - 415.00 K. - 416.00 K. - 417.00 K. - 418.00 K. - 419.00 K. - 420.00 K. - 421.00 K. - 422.00 K. - 423.00 K. - 424.00 K. - 425.00 K. - 426.00 K. - 427.00 K. - 428.00 K. - 429.00 K. - 430.00 K. - 431.00 K. - 432.00 K. - 433.00 K. - 434.00 K. - 435.00 K. - 436.00 K. - 437.00 K. - 438.00 K. - 439.00 K. - 440.00 K. - 441.00 K. - 442.00 K. - 443.00 K. - 444.00 K. - 445.00 K. - 446.00 K. - 447.00 K. - 448.00 K. - 449.00 K. - 450.00 K. - 451.00 K. - 452.00 K. - 453.00 K. - 454.00 K. - 455.00 K. - 456.00 K. - 457.00 K. - 458.00 K. - 459.00 K. - 460.00 K. - 461.00 K. - 462.00 K. - 463.00 K. - 464.00 K. - 465.00 K. - 466.00 K. - 467.00 K. - 468.00 K. - 469.00 K. - 470.00 K. - 471.00 K. - 472.00 K. - 473.00 K. - 474.00 K. - 475.00 K. - 476.00 K. - 477.00 K. - 478.00 K. - 479.00 K. - 480.00 K. - 481.00 K. - 482.00 K. - 483.00 K. - 484.00 K. - 485.00 K. - 486.00 K. - 487.00 K. - 488.00 K. - 489.00 K. - 490.00 K. - 491.00 K. - 492.00 K. - 493.00 K. - 494.00 K. - 495.00 K. - 496.00 K. - 497.00 K. - 498.00 K. - 499.00 K. - 500.00 K. - 501.00 K. - 502.00 K. - 503.00 K. - 504.00 K. - 505.00 K. - 506.00 K. - 507.00 K. - 508.00 K. - 509.00 K. - 510.00 K. - 511.00 K. - 512.00 K. - 513.00 K. - 514.00 K. - 515.00 K. - 516.00 K. - 517.00 K. - 518.00 K. - 519.00 K. - 520.00 K. - 521.00 K. - 522.00 K. - 523.00 K. - 524.00 K. - 525.00 K. - 526.00 K. - 527.00 K. - 528.00 K. - 529.00 K. - 530.00 K. - 531.00 K. - 532.00 K. - 533.00 K. - 534.00 K. - 535.00 K. - 536.00 K. - 537.00 K. - 538.00 K. - 539.00 K. - 540.00 K. - 541.00 K. - 542.00 K. - 543.00 K. - 544.00 K. - 545.00 K. - 546.00 K. - 547.00 K. - 548.00 K. - 549.00 K. - 550.00 K. - 551.00 K. - 552.00 K. - 553.00 K. - 554.00 K. - 555.00 K. - 556.00 K. - 557.00 K. - 558.00 K. - 559.00 K. - 560.00 K. - 561.00 K. - 562.00 K. - 563.00 K. - 564.00 K. - 565.00 K. - 566.00 K. - 567.00 K. - 568.00 K. - 569.00 K. - 570.00 K. - 571.00 K. - 572.00 K. - 573.00 K. - 574.00 K. - 575.00 K. - 576.00 K. - 577.00 K. - 578.00 K. - 579.00 K. - 580.00 K. - 581.00 K. - 582.00 K. - 583.00 K. - 584.00 K. - 585.00 K. - 586.00 K. - 587.00 K. - 588.00 K. - 589.00 K. - 590.00 K. - 591.00 K. - 592.00 K. - 593.00 K. - 594.00 K. - 595.00 K. - 596.00 K. - 597.00 K. - 598.00 K. - 599.00 K. - 600.00 K. - 601.00 K. - 602.00 K. - 603.00 K. - 604.00 K. - 605.00 K. - 606.00 K. - 607.00 K. - 608.00 K. - 609.00 K. - 610.00 K. - 611.00 K. - 612.00 K. - 613.00 K. - 614.00 K. - 615.00 K. - 616.00 K. - 617.00 K. - 618.00 K. - 619.00 K. - 620.00 K. - 621.00 K. - 622.00 K. - 623.00 K. - 624.00 K. - 625.00 K. - 626.00 K. - 627.00 K. - 628.00 K. - 629.00 K. - 630.00 K. - 631.00 K. - 632.00 K. - 633.00 K. - 634.00 K. - 635.00 K. - 636.00 K. - 637.00 K. - 638.00 K. - 639.00 K. - 640.00 K. - 641.00 K. - 642.00 K. - 643.00 K. - 644.00 K. - 645.00 K. - 646.00 K. - 647.00 K. - 648.00 K. - 649.00 K. - 650.00 K. - 651.00 K. - 652.00 K. - 653.00 K. - 654.00 K. - 655.00 K. - 656.00 K. - 657.00 K. - 658.00 K. - 659.00 K. - 660.00 K. - 661.00 K. - 662.00 K. - 663.00 K. - 664.00 K. - 665.00 K. - 666.00 K. - 667.00 K. - 668.00 K. - 669.00 K. - 670.00 K. - 671.00 K. - 672.00 K. - 673.00 K. - 674.00 K. - 675.00 K. - 676.00 K. - 677.00 K. - 678.00 K. - 679.00 K. - 680.00 K. - 681.00 K. - 682.00 K. - 683.00 K. - 684.00 K. - 685.00 K. - 686.00 K. - 687.00 K. - 688.00 K. - 689.00 K. - 690.00 K. - 691.00 K. - 692.00 K. - 693.00 K. - 694.00 K. - 695.00 K. - 696.00 K. - 697.00 K. - 698.00 K. - 699.00 K. - 700.00 K. - 701.00 K. - 702.00 K. - 703.00 K. - 704.00 K. - 705.00 K. - 706.00 K. - 707.00 K. - 708.00 K. - 709.00 K. - 710.00 K. - 711.00 K. - 712.00 K. - 713.00 K. - 714.00 K. - 715.00 K. - 716.00 K. - 717.00 K. - 718.00 K. - 719.00 K. - 720.00 K. - 721.00 K. - 722.00 K. - 723.00 K. - 724.00 K. - 725.00 K. - 726.00 K. - 727.00 K. - 728.00 K. - 729.00 K. - 730.00 K. - 731.00 K. - 732.00 K. - 733.00 K. - 734.00 K. - 735.00 K. - 736.00 K. - 737.00 K. - 738.00 K. - 739.00 K. - 740.00 K. - 741.00 K. - 742.00 K. - 743.00 K. - 744.00 K. - 745.00 K. - 746.00 K. - 747.00 K. - 748.00 K. - 749.00 K. - 750.00 K. - 751.00 K. - 752.00 K. - 753.00 K. - 754.00 K. - 755.00 K. - 756.00 K. - 757.00 K. - 758.00 K. - 759.00 K. - 760.00 K. - 761.00 K. - 762.00 K. - 763.00 K. - 764.00 K. - 765.00 K. - 766.00 K. - 767.00 K. - 768.00 K. - 769.00 K. - 770.00 K. - 771.00 K. - 772.00 K. - 773.00 K. - 774.00 K. - 775.00 K. - 776.00 K. - 777.00 K. - 778.00 K. - 779.00 K. - 780.00 K. - 781.00 K. - 782.00 K. - 783.00 K. - 784.00 K. - 785.00 K. - 786.00 K. - 787.00 K. - 788.00 K. - 789.00 K. - 790.00 K. - 791.00 K. - 792.00 K. - 793.00 K. - 794.00 K. - 795.00 K. - 796.00 K. - 797.00 K. - 798.00 K. - 799.00 K. - 800.00 K. - 801.00 K. - 802.00 K. - 803.00 K. - 804.00 K. - 805.00 K. - 806.00 K. - 807.00 K. - 808.00 K. - 809.00 K. - 810.00 K. - 811.00 K. - 812.00 K. - 813.00 K. - 814.00 K. - 815.00 K. - 816.00 K. - 817.00 K. - 818.00 K. - 819.00 K. - 820.00 K. - 821.00 K. - 822.00 K. - 823.00 K. - 824.00 K. - 825.00 K. - 826.00 K. - 827.00 K. - 828.00 K. - 829.00 K. - 830.00 K. - 831.00 K. - 832.00 K. - 833.00 K. - 834.00 K. - 835.00 K. - 836.00 K. - 837.00 K. - 838.00 K. - 839.00 K. - 840.00 K. - 841.00 K. - 842.00 K. - 843.00 K. - 844.00 K. - 845.00 K. - 846.00 K. - 847.00 K. - 848.00 K. - 849.00 K. - 850.00 K. - 851.00 K. - 852.00 K. - 853.00 K. - 854.00 K. - 855.00 K. - 856.00 K. - 857.00 K. - 858.00 K. - 859.00 K. - 860.00 K. - 861.00 K. - 862.00 K. - 863.00 K. - 864.00 K. - 865.00 K. - 866.00 K. - 867.00 K. - 868.00 K. - 869.00 K. - 870.00 K. - 871.00 K. - 872.00 K. - 873.00 K. - 874.00 K. - 875.00 K. - 876.00 K. - 877.00 K. - 878.00 K. - 879.00 K. - 880.00 K. - 881.00 K. - 882.00 K. - 883.00 K. - 884.00 K. - 885.00 K. - 886.00 K. - 887.00 K. - 888.00 K. - 889.00 K. - 890.00 K. - 891.00 K. - 892.00 K. - 893.00 K. - 894.00 K. - 895.00 K. - 896.00 K. - 897.00 K. - 898.00 K. - 899.00 K. - 900.00 K. - 901.00 K. - 902.00 K. - 903.00 K. - 904.00 K. - 905.00 K. - 906.00 K. - 907.00 K. - 908.00 K. - 909.00 K. - 910.00 K. - 911.00 K. - 912.00 K. - 913.00 K. - 914.00 K. - 915.00 K. - 916.00 K. - 917.00 K. - 918.00 K. - 919.00 K. - 920.00 K. - 921.00 K. - 922.00 K. - 923.00 K. - 924.00 K. - 925.00 K. - 926.00 K. - 927.00 K. - 928.00 K. - 929.00 K. - 930.00 K. - 931.00 K. - 932.00 K. - 933.00 K. - 934.00 K. - 935.00 K. - 936.00 K. - 937.00 K. - 938.00 K. - 939.00 K. - 940.00 K. - 941.00 K. - 942.00 K. - 943.00 K. - 944.00 K. - 945.00 K. - 946.00 K. - 947.00 K. - 948.00 K. - 949.00 K. - 950.00 K. - 951.00 K. - 952.00 K. - 953.00 K. - 954.00 K. - 955.00 K. - 956.00 K. - 957.00 K. - 958.00 K. - 959.00 K. - 960.00 K. - 961.00 K. - 962.00 K. - 963.00 K. - 964.00 K. - 965.00 K. - 966.00 K. - 967.00 K. - 968.00 K. - 969.00 K. - 970.00 K. - 971.00 K. - 972.00 K. - 973.00 K. - 974.00 K. - 975.00 K. - 976.00 K. - 977.00 K. - 978.00 K. - 979.00 K. - 980.00 K. - 981.00 K. - 982.00 K. - 983.00 K. - 984.00 K. - 985.00 K. - 986.00 K. - 987.00 K. - 988.00 K. - 989.00 K. - 990.00 K. - 991.00 K. - 992.00 K. - 993.00 K. - 994.00 K. - 995.00 K. - 996.00 K. - 997.00 K. - 998.00 K. - 999.00 K. - 1000.00 K.

Beilagen: Sport und Spiel · Aus Zeit und Leben · Mannheimer Frauen-Zeitung · Unterhaltungs-Beilage · Aus der Welt der Technik · Wandern und Reisen · Gesetz und Recht

# Der große Tag des Völkerbundes

## Deutschlands Eintritt in den Völkerbund

Begeisterter Empfang der Deutschen - Würdige Worte Stresemanns - Briands Antwort: „Kein Krieg mehr zwischen Deutschland und Frankreich!“

### Der Verlauf der Sitzung

#### Letzte Vorbereitungen

Genf, 10. Septbr. (Von unserem eigenen Vertreter.) Nach anstrengender Arbeit, die bis in die vorgerückten Nachstunden dauerte, stellte die deutsche Delegation die Fassung des endgültigen Textes der Rede, die der Reichsaußenminister Dr. Stresemann am heutigen Tage vor der Völkerbundsversammlung halten sollte, fest. In der Morgenröte legten sich die Herren zu Bett und waren schon um 9 Uhr vormittags wieder auf. Reichsaußenminister Dr. Stresemann machte einen kleinen Spaziergang mit seinem Sekretär, empfing eine halbe Stunde vor Beginn der Völkerbundsversammlung einige hervorragende Schweizer Persönlichkeiten und begab sich dann zu Fuß mit den Staatssekretären Schubert und Dr. Gauß in das Victoria-Hotel.

Auf dem Wege dahin konnte er beobachten, mit wie außerordentlichem Interesse Genf an dem heutigen Ereignis interessiert war. Hunderte von Menschen fanden in dichtem Spaltpark dem Quai und vor dem Victoria-Hotel ein großes Polizeiaufgebot damit beschäftigt, Ordnung zu halten. Die deutsche Delegation traf in dem Augenblick vor dem Victoria-Hotel ein, als der französische Außenminister Briand das Tor postierte. Stresemann schüttelte Briand die Hand. Beide Staatsmänner begaben sich freundschaftlich miteinander plaudernd in die Wandelgänge des Victoria-Hotels. Dort wurden sie von zahlreichen Journalisten begrüßt.

#### Die Sitzung begann

Genf, 11. Septbr. Die Sitzung wurde von dem Präsidenten Rintisch mit der Mitteilung eröffnet, daß der Vizepräsident des ersten Büros, der Vertreter Cubas, Agüero, das Ersuchen der Prüfung der von der deutschen Delegation vorgelegten Vorschläge mitteilen werde. Hierauf ergriff der Vertreter Cubas das Wort und machte die Mitteilung, daß die Vollmachten der deutschen Delegation mit den Bestimmungen des Völkerbundsartikels in Einklang ständen. Dann ergriff Präsident Rintisch das Wort zu einer längeren Rede, in der er sagte, es sei nun der große Augenblick gekommen, in dem Deutschland in den Völkerbund eintreten werde. Er begrüßte die Versammlung zu dem Beschluß, der einen weiteren Schritt auf dem Wege zu der Universalität des Völkerbundes darstelle. Dann klopfte Präsident Rintisch auf das Rednerpult:

#### „Ich bitte die deutsche Delegation einzuführen!“

Auf der linken, neben der englischen Delegation befindlichen Bank, die für Deutschland bestimmt ist, waren bereits vier Mitglieder der deutschen Delegation, nämlich die Reichstagsabgeordneten Wesselschlag, der die deutsche Delegation leitete, und die Staatssekretäre Schubert, Gauß und Dr. Stresemann, Staatssekretär Schubert und a. Gauß zu machen. Als die Herren in dem Sitzungssaal erschienen, ertönte der ganze Saal in mächtigem Applaus.

Die Scheinwerfer funkelten nach allen Seiten. Es machte den Eindruck, als ob drei große weltberühmte Staatsmänner vor einem Publikum erschienen, das sie mit Spannung erwartete. Stresemann war schwarz gekleidet, ebenso wie seine Begleitung, zum Unterschied von den weißen Staatsmännern der Hauptmächte, die hellgraue Sommeranzüge trugen. Nachdem Dr. Stresemann mit den Rintischen der deutschen Delegation den ihnen zugewiesenen Platz eingenommen hatten, setzte Präsident Rintisch seine Rede fort. Sie wußte in einem „herzlichen Gruß“ an Deutschland und in der nachmaligen Wiederholung des Wunsches, daß durch die Zulassung und Mitarbeit Deutschlands im Völkerbund eine neue Ära für das Genfer Werk beginnen könne. Rintisch betonte, daß es der Ehre der Versammlung gewesen sei, Deutschland in den Völkerbund zu bringen und fügte noch hinzu, dieser nunmehr verwirklichte Wunsch werde gewiß auf der ganzen Welt Früchte zeitigen. Nach dem starken Beifall, der einige Minuten dauerte, sagte der Präsident Rintisch: „Ich bitte den Herrn Delegierten Dr. Stresemann, seine Rede zu halten.“

Eine ungeheure Spannung bemächtigte sich der Zuhörer. Das Fundament der Scheinwerfer nimmt beängstigend an allen Seiten sieht man Photographenapparate auf die Tribüne gerichtet. Stresemann hielt drei Minuten lang in einem ruhigen, aber energiegeladenen Ton, der von allen Seiten auf ihn gerichteten Scheinwerfer. Ruhig, ohne irgendwelche rhetorischen Mittel beginnt Stresemann in deutscher Sprache mit der an ihm bekannten klaren und energiegeladene Stimme seine Rede.

### Der Wortlaut der Rede Stresemanns

„Herr Präsident, meine Damen und Herren!  
Der Herr Vorsitzende dieser hohen Versammlung hat ebenso wie der Herr Vorsitzende des Völkerbundesrates die Güte gehabt, mit Worten der Freundschaft und Gennugung den Eintritt Deutschlands in den Völkerbund zu begrüßen. Beiden Herren den Dank Deutschlands zum Ausdruck zu bringen und diesen Dank auszudehnen auf die hohe Versammlung, ist meine erste Pflicht. Wenn ich von dieser Stelle aus vor Ihnen das Wort nehme, verbinde ich damit zugleich den Dank an die Regierung der schweizerischen Eidgenossenschaft, die in traditioneller Weise die großzügige Gastfreundschaft ihres schönen Landes nun auch Deutschland als Mitglied des Völkerbundes erweist.“

Seit der Begründung des Völkerbundes ist ein Zeitraum von mehr als sechs Jahren verstrichen. Es hat somit einer längeren Entwicklung bedurft, bis die politische Gesamtlage so gestaltet war, daß die deutsche Mitgliedschaft im Völkerbund möglich wurde. Noch in diesem Jahre sind große Schwierigkeiten zu überwinden gewesen, ehe dem Anschluß Deutschlands der einstimmige Beschluß des Völkerbundes folgte. Fern liegt es mir, über diese Dinge der Vergangenheit zu sprechen. Die Aufgabe der lebenden Generation ist es, den Blick auf die Gegenwart und auf die Zukunft zu richten. Nur eines lassen Sie mich sagen: Wenn ein Geschehn

und Kaugummi im selben Augenblicke, wo sie in Genf gehalten wurden, hier in Mannheim zu hören. Kurz nach halb 11 Uhr begann es. Zuerst sprach Belgiens Ministerpräsident Minzschisch. Als drittmaliger Vorsitzender der Völkerbundsversammlung wies er in kitzelndem, rasch und elegant hingepuldetem Französisch auf die geschichtliche Bedeutung des Tages hin und hieß die Deutschen im Schoße der Nationen willkommen. Die englische Uebersetzung folgte. Alles war nur Einleitung zu dem in aller Welt mit Spannung erwarteten Ereignis des Tages, zu der Antrittsrede Stresemanns. Genau ein Viertel vor 11 Uhr war es als wir in Mannheim die ersten Worte Stresemanns aus Genf hörten. Richtig rauschender Beifall, den der Lautsprecher deutlich wiedergab, hatte und Ohrenzeugen sein Erscheinen angezündet. Deutsch, kerndeutsch war seine Rede, nicht nur, wie selbstverständlich ihrem Inhalt nach, sondern auch in ihrem äußeren Ausdruck, in der Sprache. Auch diesmal wieder sprach Stresemann in seiner vorlauten, ruhigen, Wort für Wort klar und deutlich betonenden Redeart, wie wir sie so oft persönlich von ihm gehört haben. Genau 13 Minuten dauerte seine Rede. Doch alle paar Augenblicke wurde die sonst so klägliche Wiedergabe durch ein lang anhaltendes, rauschendes, hohelohendes Rumoren im Lautsprecher unterbrochen. Das war der demonstrative Beifall, das laute Händeklatschen, mit dem die Vertreter von 48 in Genf weilenden Nationen die Ausführungen des deutschen Außenministers zur Kenntnis nahmen. So viel Deutsch, um wenigstens dem Sinne nach zu verstehen, was Stresemann sagte, werden wohl die meisten der in Genf anwesenden Diplomaten verstehen. Außerdem wurden die Stresemannschen Ausführungen sofort durch einen Dolmetscher ins französische und englische überetzt.

Was Stresemann sagte? In dem hierneben abgedruckten Drahbericht ist es genau nachzusehen. Der Widerhall seiner Worte wird in der ganzen Welt mächtig sein. Man wird auf den Inhalt seiner Ausführungen sicher noch oft zurückkommen müssen. Für heute sei nur so viel festgesetzt, daß Stresemann mit Sicherheit wohl überlegter Weisheit alles dement, was uns bei unserem Einzug in Genf als Lachlosgelächter, als Heberumpelungsversuch, als des Dabits eines Eilbrennendes, was sicher gewisse Leute erwartet hatten, ausgelegt werden könnte. Mit einer übersüßigen Positivität des mit der Tür gleich ins Haus fallen, ist uns auch sicherlich nicht gebietet. Stresemann weiß schon, was er will. Dieses Vertrauen dürfen wir zu seiner in allen Stürmen bewährten Führung ganz gewiß haben. Wenn er sich auch heute noch zurückzieht, und auf alle die nur zu sehr gerechtfertigten Wünsche und Forderungen nicht gleich einging, wie es vielleicht mancher Heißsporn unter uns gern gesehen hätte, so streifte er doch deutlich genug das Abrüstungsproblem, in dem er auf die dabei bestehenden Ungleichheiten hinwies. Und deutlich genug wies er auch darauf hin, wer „Der Erbe und Vollstrecker der Verträge von 1919“, also auch des uns Wollenden aufgebungen und so unerträglich auf uns lastenden Schmach- und Schandvertrags von Versailles ist. Hellhörig, wie die Herren in Genf durchweg sind, werden sie nun schon wissen, wie der Hofe da läuft, falls sie vorher noch hierüber im Zweifel gewesen sein sollten. Besonders sympathisch wird es sicher wohl auch weit über die Grenzen Deutschlands hinaus aufgenommen worden sein, daß Stresemann so warme Worte für Spanien und Brasilien fand, und daß er mit deutlicher Anspielung auf Polen ausdrücklich erklärte: „Deutschland wünscht mit allen Nationen im Völkerbund auf der Grundlage gegenseitigen Vertrauens zusammenzuarbeiten“... Auch was Stresemann über die Wirtschaft sagte und die neuen Formen internationaler Zusammenarbeit auf diesem Gebiete, wird seinen Eindruck auf die Versammlung der Nationen gewiß nicht verfehlt und gezeigt haben, daß Stresemann die Zeichen der Zeit versteht und richtig zu werten weiß, daß er nicht von Krieg träumt, sondern ehrlich nach Frieden und Versöhnung strebt.

Ursache unserer Feinde aus dem Weltkriege ist es nun, die noch auf dem Wege zum Frieden liegenden Hemmnisse wegzuräumen, uns Gerechtigkeit und wirkliche Gleichberechtigung nun endlich auch nicht nur in schönen Worten, sondern auch tatsächlich zu gewähren. Denn: Nur auf der Grundlage einer Gemeinschaft, die alle Staaten in voller Gleichberechtigung umfaßt, können Hilfsbereitschaft und Gerechtigkeit die wahren Bausteine des Menschenschicksals werden. Deutschland ist entschlossen, sich in seiner Politik auf den Boden dieser erhabenen Ziele zu stellen. Möge die Arbeit des Völkerbundes sich auf der Grundlage der großen Begriffe Freiheit, Friede und Einigkeit vollziehen, dann werden wir dem von uns allen erstrebten Ziele näherkommen. Daran freudig mitzuwirken, ist Deutschlands fester Wille.“

H. A. Meißner.

(Schluß der Rede von Seite 1)

Er gab ihnen als Heiligum ihrer Seele ihre Muttersprache, er gab ihnen als Geist des Landes verschiedene Naturen. Aber es kann nicht der Beginn einer internationalen Weltordnung sein, daß die Menschen ihre nationalen Höchstleistungen gegeneinander lehren und damit die allgemeine Kulturentwicklung immer wieder zurückwerfen. Das wird der Menschheit am meisten dienen, was würzeln im eigenen Volke, das ihm feilsch und geistig Gebene zur höchsten Bedeutung entwickelt und damit über die Grenzen des eigenen Volkes hinauswachsend, der gesamten Menschheit etwas zu geben vermag, wie es die Großen aller Nationen getan haben, deren Namen in der Menschheitsgeschichte niedergeschrieben sind. So verbindet sich Nation und Menschheit auf geistigem Gebiet. So kann sie sich auch verbinden im politischen Leben, wenn der Wille da ist, in diesem Sinne der Gesamtweltentwicklung zu dienen.

Die politische Auswirkung

Dieser Gedanken liegt in einer inneren Verpflichtung des Staates zu gemeinsamen friedlichem Zusammenwirken. Diese innere Verpflichtung zu friedlichem innerem Zusammenwirken besteht auch für die großen moralischen Menschheitsfragen. Kein anderes Gesetz darf für sie gelten, als das Gesetz der Gerechtigkeit. Die Zusammenarbeit der Nationen im Völkerbund muß und wird dazu führen, auch auf diese moralischen Fragen im Leben der Völker die gleiche Antwort zu geben, denn das älteste Fundament für den Frieden ist eine Politik, die getragen wird von gegenseitigem Vertrauen und gegenseitiger Achtung der Völker. Deutschland hat sich schon vor seinem Eintritt in den Völkerbund bewußt, im Sinne friedlichen Zusammenwirkens zu stellen. Davon zeugt die deutsche Initiative, die zu dem Pakt von London führte. Davon zeugt die jetzt nahezu mit allen Nachbarstaaten abgeschlossenen Schiedsverträge.

Die deutsche Regierung ist entschlossen, diese Politik mit aller Entschiedenheit weiter zu verfolgen.

Wie kann mit Genugtuung festgestellt, daß dieser Gedanken — anfangs in Deutschland heftig umkämpft — sich allmählich immer mehr das deutsche Volkswusstsein erobert haben, so daß die deutsche Regierung auch für die große Mehrheit des deutschen Volkes spricht, wenn sie erklärt, daß sie sich an den Aufgaben des Völkerbundes mit aller Hingebung beteiligen wird.

Von diesen Aufgaben hat der Völkerbund in sechsmonatiger Tätigkeit bereits einen wesentlichen Teil in Angriff genommen und in erster Arbeit gefördert. Die deutsche Delegation verfügt nicht über die Erfahrungen, die den übrigen hier versammelten Mitgliedern zur Seite stehen. Gleichwohl glaubt sie, die Ansicht zum Ausdruck bringen zu können, daß bei den weiteren Arbeiten zunächst jene Gebiete besondere Beachtung verdienen, bei denen die einzelnen Völker durch Einordnung in gemeinsame Einrichtungen die eigene Leistungsfähigkeit zu steigern vermögen. Neben manchen anderen Schöpfungen des Völkerbundes kommt hier vor allem das Streben nach einer internationalen Rechtsordnung in Betracht, das in der Gründung des Welgerichtshofes sichtbaren Ausdruck gewonnen hat.

Von besonderer Bedeutung für die Festigung einer friedlichen Ordnung zwischen den Völkern sind ferner die Bestrebungen, die sich auf die Abrüstung beziehen. Die völlige Abrüstung Deutschlands ist durch den Vertrag von Versailles als

Beginn der allgemeinen Abrüstung

festgesetzt worden. Möge es gelingen, einer allgemeinen Abrüstung in praktischer Arbeit nahezu kommen und damit den Beweis zu erbringen, daß eine starke positive Kraft den großen Idealen des Völkerbundes schon jetzt inneohnt.

Deutschlands Beziehungen zum Völkerbund werden freilich nicht ausschließlich durch die jetzt gegebene Möglichkeit der Mitarbeit an den großen allgemeinen Zielen bestimmt. Der Völkerbund ist vielmehr in mancher Beziehung auch Erbe und Vollstrecker der Verträge von 1919. Daraus haben sich, wie ich offen ausspreche, in der Vergangenheit viel

Gegensätze zwischen dem Völkerbund und Deutschland

ergeben. Ich hoffe, daß sich die Behandlung der hierbei in Betracht kommenden Fragen infolge unserer künftigen Mitarbeit im Völkerbunde leichter gestalten wird. Auch hier wird gegenseitiges Vertrauen eine größere politische Schöpferkraft besitzen als andere Methoden. Dem Völkerbundsgedanken widerstrebt es, die im Bund mitarbeitenden Nationen zu trennen, um solche mit Sympathien oder Antipathien zu verbinden. Ich lehne in diesem Zusammenhang auch ganz entschieden die Auffassung ab, als wenn die Stellung, die Deutschland bisher in Angelegenheiten des Völkerbundes eingenommen hat, von solchen Sympathien oder Antipathien eingegeben worden wäre. Deutschland wünscht mit allen Nationen, die im Völkerbund und im Räte des Völkerbundes vertreten sind, auf der Grundlage gegenseitigen Vertrauens zusammenzuarbeiten.

Noch hat der Völkerbund sein Ziel nicht erreicht, alle Weltmächte in sich zu umfassen. Wenn der Eintritt Deutschlands auch einen wichtigen Schritt zur Universalität des Völkerbundes bedeutet, so müssen wir doch unserem lebhaften Bedauern darüber Ausdruck geben, daß Brasilien die Absicht kundgetan hat, sich aus dem Völkerbund zurückzuziehen. Dieses Bedauern wird uns lebhafter, als die deutsche Regierung auf dem Standpunkt steht, daß zum Begriff der Universalität des Völkerbundes auch der Gedanke gehört, nicht einem Erbteil die maßgebende Bedeutung gegenüber anderen Erdteilen einzuräumen. Wir fühlen uns ferner eins mit den im Bund vereinigten Nationen in der bestimmten Hoffnung, daß die wertvolle Mitarbeit Spaniens dem Völkerbund erhalten bleiben würde. Wir sind überzeugt, daß der von allen Mächten an Spanien gerichtete Appell dieses große Land und das spanische Volk überzeugen wird, wie sehr es den von ihm vertretene Gedanken abträglich sein würde, wenn es hier in Genf auf längere Zeit fehlen würde.

Erst durch die Universalität wird der Völkerbund vor jeder Gefahr geschützt, seine politischen Kräfte zu anderen Diensten als zu reinen Friedensdiensten einzusetzen. Nur auf der Grundlage einer Gemeinschaft, die

alle Staaten ohne Unterschied in voller Gleichberechtigung

umspannt, können Hilfsbereitschaft und Gerechtigkeit die wahren Ecksteine des Menschheitschicksals werden. Nur auf dieser Grundlage läßt sich der Grundfah der Freiheit aufbauen, um den jedes Volk ringt wie jedes Menschenwesen. Deutschland ist entschlossen, sich in seiner Politik auf den Boden dieser erhabenen Ziele zu stellen. Für alle hier versammelten Völker gilt das Wort eines großen Denkers, daß wir Menschen uns zu dem Geschlecht bekennen, das aus dem Dunkel ins Helle strebt. Möge die Arbeit des Völkerbundes sich auf der Grundlage der großen Begriffe Freiheit, Friede und Einigkeit vollziehen. Dann werden wir dem von uns allen erstrebten Ziele näherkommen. Daran freudig mitzuwirken, ist Deutschlands fester Wille.

Auch der tschechoslowakische Außenminister Dr. Beneš verfolgte Stresemanns Rede mit gespanntester Aufmerksamkeit, beide Hände an die Ohren legend und sich eifrig Notizen machend, so daß man annehmen konnte, er werde im Laufe der heutigen Sitzung noch das Wort ergreifen. Diese Voraussicht ist jedoch nicht erfüllt worden. Nur einige Staaten, darunter Polen, lehnen sich nicht herbei, durch Beifallsstimmungen ihre Zustimmung Ausdruck zu geben. Kurz nach halb 12 Uhr befügte der französische

Außenminister Briand

die Tribüne. In diesem Moment brach die ganze Versammlung in Hochrufe aus. Sofort merkte man den Unterschied zwischen den Stresemann bereiten Beifallsstimmungen und dem enthusiastischen Applaus, dessen Gegenstand Briand war. Man kann sagen, daß der heutige Tag wieder ein Tag Frankreichs gewesen ist, denn Briands Rede, deren rhetorische Aufmachung und gewaltiger Schwung an die besten Leistungen dieses großen französischen Redners und Parlamentariers erinnerte, rief die ganze Versammlung mit sich fort. Briands Rede war zum größten Teil eine

intime Aussprache zwischen Deutschland und Frankreich und ergriff daher unsonst. Der Vertreter Frankreich führte in großen Zügen folgendes aus:

Nach dem distinguierten Vertreter des Deutschen Reiches hat der Vertreter Frankreichs Wert darauf gelegt, die Anwesenheit der deutschen Delegation in dieser Versammlung des Völkerbundes zu begrüßen und dem aufrichtigen Gefühl Ausdruck zu geben, mit dem wir alle an die friedliche Zusammenarbeit mit der deutschen Delegation heranzugehen entschlossen sind. Nach den vornehmen Worten Stresemanns sind in dieser Hinsicht die besten und schönsten Hoffnungen erlaubt. Was denken denn die Unionisten und die Schlichtmacher des Völkerbundes, die immer bereit sind, über den Völkerbund und alles, was damit zusammenhängt, zu spotten, was denken sie heute? Haben sie dieses Ereignis für möglich gehalten und haben sie es gewünscht? Einige Jahre schon nach dem schrecklichsten Kriege, der jemals die Welt verwüstet hat, angedacht der noch immer nicht ganz wiederhergestellten Schlachtfelder treffen sich heute die Völker in friedlicher Versammlung, um gemeinsam an der Aufrichtung des Weltfriedens zu arbeiten.

Die deutsche Delegation hörte den Ausführungen Briands, die sich geschäftig von Minute zu Minute steigerten, mit gespanntester Aufmerksamkeit zu.

„Ja, meine Herren“, rief Briand in den Saal, „es ist nun zu Ende zwischen Deutschland und Frankreich mit den blutigen und schmerzlichen Zusammenstößen.“

Es ist zu Ende mit dem Krieg zwischen uns. Kein Krieg mehr“, rief Briand mit erhobener Faust in den Saal, „keine blutige Schlacht mehr zur Regelung von Konflikten, die unter uns bestehen könnten. Wenn einzelne Menschen vor den Richter kommen, um ihre Streitfragen zu regeln, so stellen wir beide uns jetzt vor des Schiedsgericht ohne Kanonen und ohne Maschinengewehre in Frieden und Freundschaft, um das miteinander auszutragen, was uns an Interessen trennen könnte.“

Wiederholter Beifall unterbrach den Redner, in den immer wieder die Verammlung spontan ausbrach. „Die Vernunft hat es nicht immer leicht, sich geltend zu machen.“ Zu den deutschen Delegierten gewandt rief er ihnen zu: „Was Kraft angeht, haben wir es wirklich nicht mehr nötig, uns nach allem, was vorgefallen ist, gegenseitig noch Demonstrationen zu machen. Jetzt wollen wir uns einmal auf friedlichem Gebiet treffen.“ Stürmischer wiederholter Beifall, auch bei der deutschen Delegation.

Briand kam dann auf Locarno zu sprechen und erklärte, daß Genf von Locarno räumlich und geistig nicht weit getrennt sei. Er habe ein besonderes Recht, auf dieser Tribüne die Zukunft der deutschen Delegation zu begrüßen. Briand dankte dem deutschen Delegierten für die Art, wie er die Zusammenarbeiten auffaßt und rief mit lauter Stimme aus: „Ich schreie Ihnen, daß Sie in mir stets einen loyalen Mitarbeiter finden werden.“

Der Schluß der Rede Briands war dann eine begeisterte Odyse auf den Völkerbund und die Methoden der Zusammenarbeiten, die der Bund entwickelt hat. Briand sprach von dem europäischen Geist, der aus diesem Saale emporsteigen werde, wenn sich hier alle bemühen, ebenso wie Stresemann und er selbst es heute getan hätten, wirklich alle Ereignisse in friedlichem Geiste aufzufassen, anstatt immer in Krieg und Erregungen, die so leicht herbeizurufen seien, zum Kampf miteinander sich treiben zu lassen. Briand schloß mit einem Appell an Spanien und Brasilien, doch die so glänzend eingeleitete friedliche Arbeit des Völkerbundes nicht durch ihr Fernbleiben zu lösen.

Der französische Außenminister war nach seiner Rede sichtlich ermüdet. Er brach auf seinem Sitz zusammen und schloß mehrere Minuten unbeweglich mit geschlossenen Augen. Er war für ihn ohne Zweifel eine große physische Anstrengung. Er sprach viel härter und eindringlicher, als es sonst seine Gewohnheit ist. Die Gesten, mit denen er die Worte begleitete, waren von Leidenschaft erfüllt. Oballe er die Häufte, dann schlug er kraftvoll auf den Tisch, als er gegen die Fortsetzung einer Doppelpolitik zwischen Deutschland und Frankreich protestierte, er beugte er sich über das Rednerpult hinweg in die Versammlung und sprach auf Stresemann ein, als ob es sich darum handeln würde, nicht vor dem Völkerbund zu sprechen, sondern eine direkte intime Konversation zwischen Frankreich und Deutschland zu führen. Die Rede Briands machte auf die anwesenden Beobachter einen ungewöhnlich tiefen Eindruck. Besonders diejenigen deutschen Journalisten, denen Briands außerordentliche rhetorische Begabung nicht bekannt war, schienen von den Leistungen des französischen Außenministers hingerissen. Sie glaubten, daß Frankreich am heutigen Tage eine Ruhmespalme errungen habe. Es wird sogar erzählt, daß es besser wäre, einen deutschen Parlamentarier, der mit ähnlichen rednerischen Talenten ausgerüstet ist wie Briand, künftig nach Genf zu entsenden.

Nachdem Briand gesprochen hatte und die Rede ins Französische überetzt worden war, brachte der kanadische Delegierte ein förmlich aufgenommenes Hoch auf Briand aus. Dann stellte Chamberlain den Antrag, die Reden Stresemanns und Briands in vollem Text in dem Amtsblatt des Völkerbundes zur Veröffentlichung zu bringen als Erinnerung an diesen großen historischen Tag. Kurz nach 12 Uhr wurde die Sitzung aufgehoben und auf heute nachmittag halb 5 Uhr vertagt.

Der Eindruck der Rede Briands

Die Rede Briands bedeutet eine der größten Nachkriegs- und nachkriegsbedingungen zugunsten der Sicherung des Friedens. Der französische Außenminister entwickelte eine solche Beredsamkeit, daß sprach mit so hinreißender Leidenschaft und tiefer Ergriffenheit, daß selbst diejenigen, die anfanglich seine Rede mit sichtlichler Zurückhaltung verfolgten, allmählich in den Bann seiner außerordentlichen, durch rhetorische Schönheit sich auszeichnenden Darlegungen gerieten. Die ganze Versammlung unterlag der suggestiven Kraft Briands. Als der Vertreter Frankreichs die Worte in den Saal rief: „Zu Ende der Krieg zwischen Deutschland und Frankreich, zurück die Kanonen und Mitrailleusen, reichen wir uns die Hände und arbeiten wir zusammen an der Sicherung des Friedens“, brach ein großer Beifallssturm aus. Zahlreiche Delegierte erhoben sich von den Sitzen und wollten sich der Tribüne nähern, um Briands Worte aus allerhöchster Nähe zu hören. Besonders Chamberlain schlen tief ergriffen.

Mehrere Male wandte sich Briand in der ihm eigenen Art mit leicht ironischen Wendungen an Stresemann. So sagte er einmal die Bemerkung in seine Rede: „Herr Stresemann, Sie haben sich bisher sehr bemüht, die Unwesen einer gewisser Teile Ihres Volkes zu befehlen, um der Erkenntnis zum Siege zu verhelfen. Doch der Weg, den Sie beschritten haben, der beste ist. Ich beglückwünsche Sie zu diesem Erfolg. Und ich habe mich darum lange bemüht.“ Unmittelbar nachdem Briand seine Rede beendet hatte, brach ein frenetischer Jubel im Saale aus. Mehrere Vertreter der englischen Dominien schwenkten ihre farbigen Tischschirmer. Der französische Delegierte umarmte Briand, Chamberlain drückte dem französischen Außenminister beide Hände und Dr. Beneš eilte zur Tribüne Namen der kleinen Entente auszusprechen.

Attentatsversuch auf Motta

Genf, 10. Sept. (Von unserem eigenen Vertreter.) Gestern vormittag gegen 9 Uhr ereignete sich im Victoria-Hotel ein bedauerlicher Zwischenfall. Ein hier weilender russischer Anarchist wollte ein Attentat auf den schweizerischen Hauptdelegierten Motta ausführen. Der Attentäter wurde verhaftet.

Die Ausnahmefeier im Rundfunk

Der große Deutschlandsender in Königswusterhausen verstrahlte heute vormittag sämtliche in der Sitzung in Genf gehaltenen Reden. So hatten wir, wie auch aus dem Artikel herzugehen, Gelegenheit durch den vorzüglichen Empfangsapparat der Firma Gebr. Heilemann in Genf am Marktplatz alle Phasen der Sitzung so zu folgen, als ob man ebenfalls im „Salle de la Reformation“ säße. Besonders eindrucklich war der durch den ungeheuren Beifall gekennzeichnete Auszug der Deutschen in den Saal, dem die Rede Stresemanns, die dem deutschen Außenminister beide Hände und Dr. Beneš eilte zur Tribüne Namen der kleinen Entente auszusprechen.

# Städtische Nachrichten

## Die Verkehrs-Preisfrage der „Neuen Mannheimer Zeitung“

In den lebhaftesten Widerhall gefunden. Seit der Bekanntgabe des Preisauswählens konnte man jeden Vormittag in der für die Zahlung maßgebenden Stunde am Marktplatz zahlreiche Erwachsene und Kinder beobachten, die eifrig Notizen machten. Es ist infolgedessen mit einer sehr starken Beteiligung an dem Wettbewerb um die von unserem Verlag ausgehenden Preise zu rechnen. Wir müssen wiederholt darauf aufmerksam machen, daß folgende Preisfrage zu beantworten ist: „Was bewegt sich an Markttagen auf Rädern in der Zeit von vormittags halb 8 bis halb 9 Uhr auf der Breitenstraße am Markt vorbei?“ Als Verkehrsmittel kommen in Betracht:

1. Die elektrische Straßenbahn (wieviel Motorenwagen und Anhänger);
2. Automobile (Personenwagen);
3. Motorräder;
4. Lastkraftwagen;
5. Radfahrer;
6. Pferdefuhrwerke;
7. Handwagen.

Es ist nicht notwendig, daß sämtliche Fragen von einem Preisnehmer beantwortet werden. Wer nicht über genügende Schulung verfügt, wird am besten ein oder zwei Spezialverkehrsmitel beschreiben, z. B. die Straßenbahn und die Radfahrer oder die Personenautomobile und die Pferdefuhrwerke. Auch diese Teillösungen werden durch Geldpreise ausgezeichnet, wenn sie den von den Beauftragten unseres Verlages festgestellten Ziffern am nächsten kommen. Für die siegreichen Preisräger bei der Beantwortung sämtlicher Fragen sind drei Sonderpreise vorgesehen. Da die Lösungen bis zum 15. September, abends 6 Uhr, einzureichen sind, ist die Zahlung nur noch am morgigen Sonntag und am kommenden Montag möglich. Formulare für die Beantwortung der ermittelten Fragen sind gegen Abgabe der Bezugskarte für den Monat September in den beiden Geschäftsstellen der „Neuen Mannheimer Zeitung“, E. 6, 2 und R. 1, 4/6 (Bassermannhaus) erhältlich. An unsere Leser ergreift erneut der eindringliche Appell, Verlag und Schriftleitung in dem Bemühen, durch das Preisauswählen zu einer Besserung der Mannheimer Verkehrsverhältnisse beizutragen, tatkräftig zu unterstützen. Deshalb bitten wir nochmals:

Freiwillige vor!

## Errichtung eines Strom-Hauptspisepunktes in der Keppelerstraße

Der Bürgerausschuß vom 17. September legt der Stadtratskommission zur Genehmigung vor, in der Keppelerstraße einen Hauptspisepunkt für die Stromerzeugung mit einem Aufwand von 300000 Mk. zu erstellen. In einer Denkschrift der Direktion der Mannheimer Wasser-, Gas- und Elektrizitätswerke wird zur Begründung der Vorlage u. a. ausgeführt:

Die Stromversorgung der Stadt Mannheim vom Großkraftwerk aus erfolgt bislang unter Beibehaltung der im städtischen Elektrizitätswerk vorhandenen Schalt- und Verteilungsanlagen ausschließlich über dieses jetzt zum Hauptspisepunkt und zur Haupttransformatorstation umgebaute Werk. Das an der Südseite des Redarauer Gebietes gelegene Großkraftwerk liefert den Strom für die Stadt Mannheim mit etwa 20 000 Volt Betriebsspannung nach diesem, für die bisherige Art der Stromverteilung sehr ungünstig im Belastungsmittelpunkt gelegenen Werk. Vor hier aus der Strom durch eine größere Anzahl Speisefabel mit 4000 Volt über die ganze Stadt verteilt. Mit der Verschiebung der Stromerzeugung aus dem Belastungsmittelpunkt und aus der eigentlichen Stadt heraus zum Süden tauchte folgende Überlegung auf, ob es nicht zweckmäßiger wäre, die südlichen Stadtteile, die dem Großkraftwerk sehr nahe liegen, möglichst direkt, unter Umgehung des weiten Umweges über den Hauptspisepunkt Industriegebiete zu versorgen. Technische Voraussetzung für eine solche Verschiebung ist aber die Errichtung eines zweiten Hauptspisepunktes mit Haupttransformator und mit Schalt- und Verteilungsanlagen für 20 000 und 4000 Volt, sowie mit neuen 1000 Volt-Speisefabeln zum Anschluß an das Stadtnetz. Wegen der hohen Kosten und der umfangreichen Projektierungsarbeiten konnte dieser Ausbau erst im Laufe der Entwicklung und im Zusammenhange mit dem wachsenden Stromkonsum in Angriff genommen werden.

Als geeignetster Punkt wurde die vorhandene Umformstation Keppelerstraße gewählt, in der bislang lediglich der vom Elektrizitätswerk Industriegebieten mit 4000 Volt zugeleitete Drehstrom in Drehstrom von 600 Volt für Straßenbahnzwecke umgeformt wird. Die Haupttransformatorstation ist für die Keppelerstraße der früher im Elektrizitätswerk stehende, 1913 beschaffte Transformator für 6250 KVA Leistung vorgesehen. Die Beschaffung eines zweiten Haupt-

transformators wird erforderlich, da der ältere nicht mehr als nötig betrieblicher anzusehen ist. Es ist vorgesehen, ihn mit einer Leistung von 8000 KVA, in Uebereinstimmung mit den beiden im Elektrizitätswerk Industriegebieten vorhandenen Einheiten auszustatten. Die 20 000 Volt-Kabelverbindung vom Großkraftwerk zur Station Keppelerstraße soll durch zwei Kabel von je 3 X 95 mm Querschnitt erfolgen, von denen jedes 7000 KVA übertragen kann. Die Trasse für diese Kabel liegt etwa in der Richtung Redarauerstraße-Friedrichsstraße. Es hat also im Interesse größtmöglicher Sicherheit jedes 20 000 Volt-Kabelpaar eine besondere Trasse, die von jeder der beiden anderen möglichst weit getrennt ist. Die nach Ausführung dieser Projekte insgesamt verfügbare Uebertragungsleistung der Kabel beträgt für den Hauptspisepunkt Industriegebiet 32 000 KVA, für die Keppelerstraße 15 000 KVA. Nach Ausschluß des betriebssichersten ältesten Kabelpaars verbleibt eine Leistungsfähigkeit von 33 000 KVA. Die Leistung der Haupttransformatorstation wird sich auf rund 46 000 KVA belaufen. Damit wird also genügende Leistungsfähigkeit und genügender Spielraum für das zu erwartende, weitere Anwachsen des Stromverbrauches geschaffen, wobei zu beachten ist, daß die Entwicklung des Stromkonsums gegenwärtig unter der wirtschaftlichen Krise stark nolleidet und zurückgeblieben ist.

Die für die geplanten Neuanlagen im Hauptspisepunkt Keppelerstraße erforderlich werdenden Aufwendungen belaufen sich auf 1 700 000 Mk. Von diesem Betrage sind mit Bürgerauschlußbeschluss vom 26. Juni 1925 700 000 bereits aus den Ueberflüssen des Jahres 1924 zur Verfügung gestellt worden. Nachdem nunmehr die Vorbereitungen für die Errichtung des neuen Hauptspisepunktes soweit gediehen sind, daß alle zu erwartenden Kosten zu übersehen sind, wird beantragt, die gefamte Summe zur Verfügung stellen zu wollen. Ein Teil der erforderlichen Aufträge ist bereits vergeben. Die gefamte Summe bis zur betriebssicheren Herstellung ist noch auf etwa 8-9 Monate zu veranschlagen.

\*

\* Nr. 3 der „Blauen Kennzeitung“ ist heute nachmittag im Verlag der Buchdruckerei Dr. Haas & W. M. H. „Neue Mannheimer Zeitung“ Mannheim erschienen. Nach den sehr guten Tips der beiden ersten Tage, die die „Blaue Kennzeitung“, das offizielle Organ des Badischen Rennvereins, gegeben hatte, ist wieder ermiesen, daß die Informationen der „Blauen“ ausgezeichnet sind. Die Nummer enthält auch diesmal wieder die Voraussetzungen, die voraussichtlichen Starker und die Tips der einzelnen Rennen. Die Formen der Pferde ergänzen die Voraussetzungen, jedoch es jedem Rennbesucher möglich gemacht ist, sich das nach seiner Meinung zu wählende Pferd herauszufinden. Wie immer wird sich die „Blaue Kennzeitung“ auch am letzten Tag wieder großer Beliebtheit erfreuen. Die Zeitung ist zu haben im Straßenverkauf, in der Buchhofbuchhandlung, den Kiosken, Zigarrengeschäften usw., den Filialen Waldhofsstraße 6, Schwelingerstraße 24, Meerfeldstraße 11, sowie in der Hauptniederlage R. 1, 4-6 (Bassermannhaus) und in der Hauptgeschäftsstelle E. 6, 2.

\* Tätigkeit der Berufsfeuerwehr. Laut Mitteilung des Städt. Sachverwalters wurde die Mannheimer Berufsfeuerwehr im Monat August 2mal alarmiert: 2mal nach der Redarstadt, 2mal nach der Innenstadt, je 2mal nach der Schwelingerstadt und nach Redarau, je einmal nach dem Jungbusch, nach dem Lindenhof und nach Käferal. Nach der Art der Brände handelte es sich in 1 Falle um Großfeuer (Redarstadt), in 4 Fällen um Mittelfeuer, in 5 Fällen um Kleinfeuer, in 1 Falle um Kleinbrand. In 11 Fällen wurde die Berufsfeuerwehr zu sonstiger Hilfeleistung in Anspruch genommen. Die Alarmierung erfolgte 2mal in der Zeit von 6 Uhr morgens bis 6 Uhr abends und 2mal in der Zeit von 6 Uhr abends bis 6 Uhr morgens. Der Kranke transportwagen wurde in 37 Fällen benötigt; hiervon entfallen 15 Fälle auf Krankenanstalten, 10 Fälle auf öffentliche Straßen und Plätze, 909 Fälle auf Wohnungen, Fabriken usw., 10 Fälle auf auswärts.

\* Betriebsunfall. Im Lager einer Firma im Rheinböden erlitt gestern nachmittag ein 24 Jahre alter Schmied einen Unfall. Er wurde durch den Verunglückten mit dem Sanitätsauto in das allgemeine Krankenhaus verbracht worden.

\* Zusammenstöße ereigneten sich im Laufe des gestrigen Tages mittags auf der Ruppelstraße bei M 5 und 6 zwischen einem Motorradfahrer und einem Radfahrer, nachmittags auf der Fuchsenstraße zwischen einem Radfahrer und einem Straßenbahnwagen, wobei erstere auf die Seite geklappt und leicht verletzt wurde, auf der Rheinstraße zwischen zwei Radfahrern und oberhalb auf der Sandhoferstraße zwischen einer 14 Jahre alten Radfahrerin und einem Radfahrer. Am dritten Tag trugen beide Verletzungen davon, im vierten der Radfahrer, der die linke Handgelenke brach und mit dem Sanitätsauto in das allgemeine Krankenhaus verbracht werden mußte.

## Veranstaltungen

Das letzte diesjährige Ständegericht findet am Sonntag, 12. September von halb 12 bis halb 1 Uhr am Paradeplatz statt. Der Capelle Becker spielt: Germanenreize, March (Wankenburg), Couberture u. Operette Das Modell (Suppe); Griechisch Gott mein schön Wien, Walzer (Werner); Liebesfeier, Lied (Weingartner); Fantasie aus „Carmen“ (Bizet); Victoria-Marsch (Blon).

## Film-Rundschau

L. Palast-Theater. „Die Unheimlichen“. Sie sind nicht zu beneiden, diese armen, unglücklichen Geschöpfe, die für die Sünden der Eltern büßen müssen, zumal dann, wenn sie von lieblosen Müttern der Pflege sogenannter Engelmacherinnen anvertraut werden. Von der Gesellschaft verachtet, Ausbeutungsobjekte gewissenloser, brutaler Menschen, führen sie ein Dasein, das schlimmer ist als die Hölle, verkommen körperlich und moralisch und werden, wenn sie nicht in die fürsorgliche Pflege guter Menschen kommen, zu Verbrechern, sie, aus denen sonst vielleicht nützliche und brauchbare Glieder der menschlichen Gesellschaft geworden wären. Dieses heute mehr denn je brennende soziale Problem hat sich der Film zum Vorwurf genommen. In erschütternder, aufwühlender Treue schildert er die Leiden vier solcher unheimlichen Kinder, ihre Leiden unter der Hut eines Trunkers und wie sie sich trotz ihres Kindergläubens bewahren. Das eine kleine Mädchen sucht um Mitleid und rechtzeitiger ärztlicher Hilfe. Dann brach für die zwei anderen ein neues Leben an. Die kleinste kommt zu Müllersteinen aus Land, der größte Bub findet in einer herzensguten Dame eine Mutter. Doch nicht immer geht es diesen Verurteilten so gut, wenn auch hilfreiche Menschen bestrebt sind, ihnen das Leben zu erleichtern. So ist der Film in seiner tragischen Gestaltung ein zu Herzen gehendes Sittenbild, das durch seine traurige Realität am meisten wirkt, nicht zuletzt auch durch das natürliche, sich von allen Uebertreibungen fernhaltende Spiel der kleinen Schauspieler. Der deutsche Film hat hier ein Werk geschaffen, das ob seines tiefen sozialen Wertes wertvoll und lebenswert ist. Der zweite Großfilm „Die Herrin der Blaujuchsfarm“ ist amerikanischer Ursprungs, doch könnte er besser sein, wenn die Handlung nicht so stark in die Länge gezogen wäre. Eine Handlung aus dem hohen Norden Alaskas gibt diesem Film einen etwas romanischen, abenteuerlichen Anstrich.

## Kommunale Chronik

### Pforzheimer Bürgerausschuß

\* Pforzheim, 9. Sept. Der Bürgerausschuß genehmigte in seiner gestrigen Sitzung u. a. zur Förderung des Wohnungsbaues die Aufnahme eines Darlehens von der Stadt Sparkasse gegen 9 Prozent Verzinsung. Der Betrag von 800 000 Mk. soll als Baudarlehen abgezogen werden. Im Jahre 1925 wurden 245, 1926 bis jetzt 313 neue Wohnungen erstellt. 1926: 7 Ein-, 70 (25) Zwei-, 57 (189) Drei-, 40 (88) Vier-, 4 (7) Fünf- und 13 (0) Mehrzimmerwohnungen. Die neue Wärmehaube beim Kupferhammer, über die die neue Linie der Straßenbahn nach Weiskirchen führt, dürfte bis Winter fertiggestellt sein.

### Stadtratsführung in Bad Dürkheim

\* Bad Dürkheim, 9. Sept. Unter Vorsitz des Ersten Bürgermeisters Dr. Dahlem trat heute nachmittag der Stadtrat zusammen. Nach Eröffnung des verstorbenen Stadtrates Brunner wurde die Erwerbung des Gebäudes, das früher der Disconto-Gesellschaft gehörte, zum Kaufpreis von Mk. 55 000 beschlossen. Ferner wurde die Erwerbung von Gelände, das unmittelbar an der Schwarzalbrüt liegt, zum Preise von 220 Mk. je Dm. genehmigt. Dieser Geländekauf wurde im Interesse einer späteren Erweiterung des Schlachthauses genehmigt, das in die Schwarzalbrüt verlegt werden soll. Da im Keller gerne gebaut wird, wurde auch dem Erwerb von Bauplatzen aus dem Besitz der Frau Dr. Gerhard zum Preise von Mk. 4 je Dm. nebst Herbesttrag zugestimmt. — Um künftig Bestimmungen wegen der Verteilung und Preisfestsetzung für Burkmärkte zu präzisieren, will man im kommenden Jahre die Platzpreise je nach ihrer Lage festlegen. Um unklaren Berichten entgegenzutreten und insbesondere eine Verfüttlerung des Wirtschaftes zu verhindern, macht der Stadtrat darauf aufmerksam, daß der Schoppen Wein auf dem diesjährigen Burkmärkte nicht mehr als 120 Mark kosten soll. — Das Anwerben hinter der Kinderheilstätte beschloß man durch Verkauf von Gelände zu erweitern. — Die Reduzierungsbilgen der Sparkasse sowie der Stadtkasse zeigten ein günstiges Bild. Die Stadtkasse wies für 1925 eine Mehrerinnahme von Mark 102 114,41 auf, während die Sparkasse mit einem Gewinn von Mark 21 030 abschloß.

\*

L. Neulandheim, 9. Sept. Nachdem in zwei Sitzungen die bereits einmal im Verein mit Kellingern genehmigte Wasserleitung wieder in Anbetracht der zu hohen Ausführungskosten und des sich daraus ergebenden Wasserzinses abgelehnt wurde, wurde sie nun in einer dritten Bürgerausschußsitzung einstimmig gebilligt, da man zu der Einsicht gekommen zu sein scheint, daß man die bereits vorgenommenen Arbeiten zur Wasserleitung nicht ungenutzt liegen lassen dürfe. Der vom Kulturbauamt Hebelberg aufgestellte Kostenvoranschlag beläuft sich auf 145 000 Mk., der zum Teil durch staatliche Zuschüsse aufgebracht wird. Die von der Gemeinde zu bestreitenden 80 000 Mk. werden auf dem Wege einer Prozentigen Anleihe bei der Girozentrale Kellig gemacht. In der gleichen Sitzung wurde auch der schon einmal abgelehnte Vorschlag einstimmig angenommen.

L. Waldorf, 9. Sept. Nach einem gemeinderätlichen Beschluß werden anlässlich des hiesigen Stadtjubiläums der Stadt Waldorf folgende neue Straßennamungen vorgenommen: Uhlandstraße, Apothekerstraße, Kapellenstraße, Goethestraße, Wozarstraße, Schellstraße, Hebelstraße, Kriegerstraße und Eberstraße. Gleichzeitig wird auch eine dementsprechende, nach Straßenzügen gruppierte Hausnummerierung vorgenommen.

## Schwung in den Wipfel

### Roman eines jungen Schwaben

Von Karl Hans Abel

Nachdruck verboten. Alle Rechte, auch das der Verfilmung, vorbehalten.

Niemand kümmerte sich um ihn. Niemand wußte, was er getan hatte, außer Anne. Demgemäß rutschte er einige Altstreifen tiefer und verbarg sich in dem Geweige. Er bröbe am ganzen Leibe. Es kam ihm zum Bewußtsein, daß er kalt verfaßt hatte. Weit fühlte es, er hatte fröstlich gehandelt. Wenn das Fräulein zu sich kam und den anderen erzählte, was er getan hatte, dann konnte er sich mit diesem Streich die Günstlichkeit hernach versichert haben. Aber so war der Welt. So hatte er schon manchen guten Freund von sich abgelehnt durch ähnliche Taten. Bedrückt stand er die Leiter wieder hinab. Auf dem Boden verstand er, wußte er sich mit der braunen, von Schorf und Harz bedeckten Hand den Schweiß von der Stirne und legte sich auf eine der untersten Sprossen, um auszuruhen. Er schaute an dem Baume hoch, an dem jetzt der Sonnenschein langsam heranzuglitt. Es war doch ein tolles Wagnis gewesen, was ihm selbst keine Kameraden, die seine Verwegenheit kannten, nicht geglaubt hätten. So sah er in seinen grauen Widelgamaschen, grauen Kniehosen und über der Brust offenen blauen Hemd mit genieulichem Kopfe hoch, halb schuld- und halb siegesbewußt; denn im Grunde genommen war er es doch gewesen, was er wollte. Und die Sonne schmeigte sich warm über den großen, blonden Mann, wie eine Mutter über ihr großes, gutmütiges, aber unbewußtes Kind. Sie schickte ihre hochgoldenen ruhigen Strahlen durch den Farnenwald und den langen, tauchenden Gräsern hindurch, die in diesem Garten an lichten Stellen neben Gläsern und Farnen auf den Boden bedeckten; und die riesigen Farnenblätter erschienen, stilllich von oben beleuchtet, so durchsichtig grün, als ob sie den Sonnenchein filtrierten. In der über ihnen erwarnten Luft schwebte ein fliegendes Wesen, und das von den bemosten Steinen herab stieg, schimmernden Wasserfunken in ein Becken tropfenbesetzt spielte die klingende Musik zu dem Jungen Riemer in den Farnen. Dieser im Schattenwinkel lag, in blauer Schiefer gehüllt, die verborgenen Heimlichkeiten des Parks, schielte das Geheimnis der Welt so sehr anging und von dem er sich nicht träumen ließ. Anne hatte sich von ihrem Schrecken wieder erholt. Sie schwing

über den Grund ihrer Ohnmacht. Niemand sollte ihn erfahren. Das merkte Welt, denn niemand schalt ihn. Aber gerade das bedrückte ihn sehr. Er wich dem Fräulein aus, an das er nun fortwährend dachte. So ging der Tag zu Ende.

Am die Abendstunde sah der Künstler Hans Herrenschnitt, in einem Bunde verwickelt, auf seiner Gartenterrasse bei der herblich goldenen Dämmerung. Er war Bildhauer, ein körperlich gewandter, großer, schlanker und achtunggebietender Mann im Vollbesitz seiner Gesundheit und seiner gefunden, braunen Haare. Nur seitlich an den Schläfen waren diese leicht ergraut. Er entstammte einer alten, edelsten Familie. Als die Deutschen aus Straburg vertrieben wurden, veräußerte er unausgesehrt seine Vaterstadt am Rhein mit der schwäbischen Hauptstadt. Sein Künstlertraum wurzelte im Deutschland.

Hans Herrenschnitt war ein feiner Mensch. Vor dem Kriege hatte er stets den Wunsch nach Veröhnung im Herzen getragen und ihn in seinen Werken schöpferisch oftmals zum Ausdruck gebracht. Nun mied er das von ihm geliebte, schöne Elsfeld, um dieses an friedlichen Menschen begangenen Unrechts willen. Seiner Meinung nach hätte das französische Volk der Eiferer wegen, die jeden Deutschen ernütern wissen wollten, nicht über dreihunderttausend Bewohner um das Beste herablassen sollen, was Gott ihnen gab, um ihr Geburtsland, ihre Heimat! Ein solcher Fanatismus vertug sich nicht mit seinem Empfinden, und so blieb er, obwohl von seinen Freunden zur Rückkehr aufgefordert, dem Elsfeld fern.

Fünf Jahre lebte er so mit seiner Tochter in einer Mietwohnung am Herberg, und manchmal regte sich in den beiden während dieser langen Zeit die Sehnsucht nach dem freiwillig verlassenen, eigenen Heim. Aber sie blieben standhaft. Er hatte sein Haus in Straburg an einen Fremden verkauft. Hätte er jetzt an diesem Hause vorübergehen mögen, in dem er fünfzehn Jahre in glücklicher Ehe mit einer herringsüchtigen Frau gemohnt, die den traurigen Ausgang des Krieges nicht erlittet! Als Sechszwanzigjähriger hatte er sich mit ihr verheiratet; ein Jahr vor dem Baslerfriedens wurde sie gestorben und ruhte nun auf dem Neudorfer Friedhofe. Hätte er sehen mögen, wie die fremde Lampe hinter den Fensterhänden aufleuchtete, hinter denen ihn das Licht ihrer Liebe gewärmelt! Würde er sich an Allerheiligen mit den Ausgeschiedenen einige Tage zum Besuche ihrer Familiengräber bewährt sein. Er erblickte darin nur ein graueses Spiel mit ihnen, denn wie schwer mußte ihnen die Umkehr fallen nach einem Aukenthalt, der gerade genügte, um die alten Wunden aufzureißen! Das Grab seiner Frau hatte er der Pflege von Freunden überlassen. Er wollte mit seinem Besuche warten, bis Frankreich allen unehelichen Menschen keine Grenzen wieder aufhat.

Hans Herrenschnitt war reich, aber nicht geizig. Er war ein Menschenfreund und hatte etwas an sich von Sokrates; denn er war

nicht nur Bildhauer wie dieser, er war auch befähigt zum Menschenbildner, wie es Sokrates war, und Anne, die Einundzwanzigjährige, beschloß auch nach dem Schulbesuche nach an ihrem Vater einen vorzuziehlichen Lehrer.

Am liebsten ging er im weißen Sportanzug aus. Er spielte selber gerne Netball, und in freien Stunden suchte er die nahegelegenen Degerlocher Spielplätze, denn sein Herz gehörte der Jugend. Er hätte ihnen etwas sein mögen, diesen während der Kriegszeit innerlich oft vernachlässigten jungen Männern.

Während er noch las, drang ein lustiges, herzhafes Lachen vom Biegeplatz zu ihm herüber. Es war Welt, der sich mit den beiden Biegeplätzen und dem übermütigen, dankelbraunen Bäcklein herumalagte. Immer, wenn er sie lücheln wollte, verfluchte sie, ihn durchzubrennen. Auch diesmal waren sie aus ihrem Gitter heraus in den Park getreten, und Welt mußte sie wieder einlagern.

Herrenschnitt war aufgestanden und zu ihm gegangen, um ihm zu helfen. Auch sein Gärtner gehörte zu dieser deutschen Jugend, die so sehr der Pflege bedurfte, obwohl er längst kein Knabe mehr war. Er kam gerade dazu, als Welt den jungen Bock auf seinen Armen in den Park zurückzutragen wollte. Das Tierchen jappelte mit den Beinen und beschwuppte Welt die nach Brühl. Das hatte den Burschen so lachen gemacht.

Welt war sehr abgehärtet und arbeitete stets, sobald die Sonne nur ein wenig schien, im Garten mit nahtem Oberkörper; und heute schien sie trotz des Spätschattens so warm wie im Sommer.

Der kleine braune Bock hatte einen prächtigen Kopf, er war zum Modellieren schön, und der junge Bursche, der ihn mit seinen muskelstarken Armen an seinen von der Sommerhitze gebräunten Leib presste, war es nicht minder. Er bog den schlanken Hals zurück und schaute über das erhobene Kinn mit lachendem Munde auf den sich vergebens Sträubenden, gelangenen, trotzigen Kerl herein. Seine Augen, halb geschlossen, lunteilen vor Lust, keine weichen Schöne bligten — ein Jaun! — ein Jaun, wie ihn der Bildhauer Herrenschnitt auf seinen Kellen in Italien, in den Museen Neapels herrlicher nie erkannt hatte.

Und augenblicklich ritt in ihm der Entschluß, seinen Gärtner zusammen mit dem Bäcklein in Warmor auszumischen.

Welt machte bemerkt haben, wie sehr er seinem Herrn gefiel. Das durfte er nicht unbenuzt vorübergehen lassen! Denn so war er nach dem Kriege geworden, der Welt: zuerst verschwenderrisch, zuletzt eigenmächtig, nachdem auch ihn das Zahlenfeber ergriffen hatte. Er hatte gelernt, auf seinen Vorteil bedacht zu sein, namentlich in Geldangelegenheiten. Und so trat er denn, nachdem er den Weichboden im Gitter zu Boden gestellt hatte, ein wenig verlegen seine leuchtenden Schultern hin und her wägend, aber doch zu der etwas gemagten Bitte entschlossen, vor ihn und sagte:

(Fortsetzung folgt.)

Worchmarc is!

Wer in Dert'm is gebore,
Dode larschimo in de Balz; —
Hebt die Ras un schpigt die Ohre,
Un weed trude schun im Hals.

Wann r vun de Worchmarcwiese
Rufft un Gedudl hört;
Un dem Feschtjug 's Bällerschieße,
Wo recht tracht, — so wie sich a' h'ärt.

Gring die Krönl! rufft do de Bälzer:
Bewettl' Dunnerkeil geh' der!
Kumm' mir danze; — so n' Schnälzer
Fallt uns zwä' doch a net schwer.

Un ihr iwer'm Rhet(n) do drimel
Rufft r noi aus vollem Hals; —
Heit weed net behöm gebilwe, —
Kumm' erlwer in die Balz!

Kumm' vun alle Bundeschtaats!
Kumm' zum schönste Schubar(sch)and!
Wein, u. s. druff geht, is gelabelt
Kumm', gebt, uns die Bruderhand!

Franz Flachsenhaar.

Tagungen

33. Hauptversammlung des Vereins Schwarzwälder Gasthofbesitzer

Billingen, 9. Sept. Am Waldhotel wurde die 33. Hauptversammlung des Vereins Schwarzwälder Gasthofbesitzer abgehalten. Nach Erhaltung des Jahresberichts durch den 1. Vorsitzenden, Hotelier Strittmatter, der auf die sehr ungünstige Lage des Hoteliergewerbes in der diesjährigen Saison hinwies und sich über die ausgedehnten Auslandsreisen deutscher in Ostasiensländer besagte, ersetzte der Redner Karl Burkhardt, Freiburg den Jahresbericht und Vorschlag für 1937. Dem Vorstand wurde Entlastung erteilt. Berichtsreferent Duffner-Freiburg wies auf die Bedeutung des badischen Beretwörterbundes und der Reichszentrale für deutsche Beretwörterbildung hin. Reg. Rat Dr. Geiser, Rastatt i. Schw. forderte ausreichende beschleunigte Personalausweise auf den badischen Hauptstraßen und genügende Ausdehnung der Sonntagsstraßen auf Schnellzüge, sowie die baldige Elektrifizierung der Schwarzwaldbahn und der Hohenstaufenbahn, bessere Organisation des Kraftpostwesens und eine direkte Kraftpostverbindung zwischen Triberg und dem Feldberggebiet. Der Gedicht des Bad. Beretwörtervereins, Rieger-Karlsruhe, referierte über die Pläne zur Autostraße Hamburg-Mailand. In einer Entschließung wurde die Forderung dieser Straße durch das Rheintal gefordert. Ferner wurde die Freigabe der Albi-Alpenstraße und Kurpfalzstraßen für den Autoverkehr angeordnet. Bei der Neuwahl des Vorstandes wurde an die Stelle des ausscheidenden ersten Vorsitzenden Strittmatter, der zum Ehrenpräsidenten ernannt wurde, Hotelier Grieshaber-Furtwangen gewählt. Die nächste Tagung findet in Löffel statt.

Aus dem Lande

Eine Schilderung zum Eisenbahnunfall bei Ockerburken

Der 'Redarzeitung' wird von einem Reisenden, der die Entgleisung in Ockerburken am Dienstagabend mitmachte, geschrieben: Auf der Station vor Seligenstadt hielt der Zug, da die Maschine, wie man hörte, durch einen Bruch der Achse gestoppt worden. Es gab eine Stunde Aufenthalt, bis wir von Würgau aus geholt wurden. Der Zug nahm, nach Auffassung der in meinem Abteil befindlichen Passagiere, ein schnelleres Tempo ein, sodass man bei Rutenbedeutung untereinander geschüttelt wurde. Dies kam hauptsächlich zum Ausdruck zwischen Gerolshausen und Lauda und wiederum nach Lauda, um den Rang, wo die Bahn Königsfelden-Ockerburken zuführt. Es wurden dann auch ca. 20 Minuten von der Verspätung eingeholt. Bei der Einfahrt Ockerburken ratterte es auf einmal sehr heftig und man verspürte schwere Stöße. Ich rief meiner Tochter und den Nachbarn zu: Auf die Sitze springen, sich hochziehen! In dem Moment stand unser Wagen mit einem kräftigen Knall fest. Ein herzerweichendes Geschrei hörte man von vorne im Zug. Der Kopf der Maschine legte sich gegen den Boden, Funken hoben und man hatte nun die Überzeugung, daß ein Unglück geschehen sein müsse. Die Beamten kamen in den Zug, beruhigten und versicherten, daß keine

Todesfälle vorgekommen seien, wie sollen alle aussteigen. Bei einer persönlichen Besichtigung konnte ich glücklicherweise feststellen, daß außer der Aufregung, hauptsächlich unter Frauen und Kindern, die Passagiere des vorderen Wagens mit Stößen und einigen Verletzungen davon gekommen sind. Die Maschine hatte sich losgerissen und dem Umstand ist es wohl zu verdanken, daß kein größeres Unglück geschehen ist. Die Maschine dürfte wohl etwa 80 bis 100 Meter auf den Schwellen fortgefahren sein und stand dann parallel mit dem Perron, den sie überbrungen hatte, auf dem anderen Gleise. Der Lokomotivführer und der erste Personenzugwagen lagen mit einem etwa 7 Meter tiefen Winkel über dem Gleis, während an dem nun folgenden Wagen, in dem ich mich befand, die hinteren Räder noch knapp auf den Schienen standen. Wegen solcher Maschine haben den Unterbau vollständig demoliert. Trotz der großen Aufregung, die auf dem Perron unter dem Publikum herrschte, haben die Beamten nach der ersten Besichtigung eine große Ruhe und Selbstbeherrschung bewahrt. Sodah nach Heidelberg einige Wagen schon nach 1/2 Stunden abgefertigt werden konnten, während nach Zellbronn wiederum ein Zug zusammen mit dem noch auf den Schienen befindlichen Speisewagen und zwei Personenzugwagen des verunglückten Zuges zusammengestellt wurde, sodah nach etwa einer Stunde die Reise fortgesetzt werden konnte.

Schweigen, 9. Sept. Anlässlich des 100. Geburtstages des verstorbenen Großherzogs Friedrich I. wurde dem Schloßverwalter Hartung hier in Anbetrodt seiner langjährigen Dienste am hiesigen Schloß eine von der Vermögensverwaltung des ehemaligen großherzoglichen Hauses eigens für diesen Tag geprägte goldene Erinnerungsmedaille überreicht. — Schlossher Ludwig Koch hier erreichte am Sonntag einen jungen Mann vom Tode des Ertrinkens im Rhein. Der Lebensretter mußte wiederholt in der Strömung tauchen, um den bereits in der Flut versunkenen Schwimmer dem Wasser zu entreißen. — Gegenwärtig wird die Fahrpläne der Flußbrücke bei Lohhof umgebaut. Der Straßenverkehr über die Spenerer Schiffsbrücke wird infolgedessen auf die Dohler von etwa vier Wochen gesperrt. Der Eisenbahnverkehr über die Schiffsbrücke wird durch Umfahrungen aufrecht erhalten.

L. Pfaffstadt, 9. Sept. Ein Leichenzug, wie er in unserem Orte selten gesehen wurde, bewegte sich am Sonntag der Grabung des hochbegabten Kettlers Arnold durch die Straßen des Ortes. Pfarrer Bähr zeichnete am Grabe ein getreues Bild von dem tüchtigen und fruchtbareren Leben des Dahingegangenen. Als Vertreter des Beiratskollegiums von Pfaffstadt sprach Pastor Fleudhaus, als Vertreter des Beiratskollegiums Schwelgenen Hauptlehrer Edelmann und als Sprecher der evang. Kirchengemeinde Kirchenrat Hoyerling. Kirchenchor und Sängerkreis erwiesen dem Bestatteten durch Vorträge die letzte Ehre.

ch. Waldwimmersbach, 9. Sept. Ein hiesiger Landwirt, der wegen einer trostlosen Handlung durch die Gendarmerei abgeführt werden sollte, hat versucht, sich mit einem Messer die Kehle zu durchschneiden. Der Versuch mißlang, der Schwerverletzte wurde im Auto ins Krankenhaus gebracht.

Unterjoch, 10. Sept. Am kommenden Sonntag, 12. September, hält der im Frühjahr gegründete R.F.S. sein erstes Schloß ab. Zur gleichen Zeit werden sich auch die ehemaligen 118er zu einer gemächlichen, kameradschaftlichen Zusammenkunft im Gasthaus zur Rose treffen.

Rosenberg bei Hohenalben, 9. Sept. In der Nacht vom Dienstag auf Mittwoch ist das Wohnhaus mit Scheuer und Stallung des Landwirts Johann Kient vollständig niedergebrannt.

Weingarten, 6. Sept. Der Knecht des Weinhäusers Hopenauer kam im Zuge der elektrischen Leitungen zu nahe, blieb hängen und erlitt den Verbrennungsstich. Es wird vermutet, daß die Leitung nicht nach Vorschrift ausgeführt war.

Ellingen, 8. Sept. Am Sonntagabend spielte sich hier ein blutiges Drama ab. Überhals den Familien Diebold und Wam war wegen den Kindern ein Streit entstanden, wobei das Messer wieder eine traurige Rolle spielte. Josef Wam, Vater von 3 Kindern, mußte mit einem tiefen Schnitt am Hals in das Hospital eingeliefert werden. Auch seine Frau und der Schwagerohn erlitten Verletzungen, jedoch leichter Natur. Die Schwangerschaft verläuft zunächst den Logikern Wilhelm Diebold und dessen Schwägerin.

Singen, 9. Sept. Ein interessanter Anblick bot sich den heute morgen auf der Terrasse des Hohenstaufen-Gasthauses weitenden Gästen. Um gegen 11 Uhr vormittags sah man am Othang des Berges plötzlich eine Staubwolke und wenige Sekunden später hörte man das Niederrollen gewaltiger Steinmassen, die mit furchtbarem Getöse den Berg hinabrollten. Bäume wurden von dem niedergehenden Geröll wie Streichhölzer umgeworfen. Verletzt wurde niemand. Die Niedergangsstelle liegt in der Nähe der letzten Schloßstraße, vor deren Beginn schon seit Jahren durch die württembergische Forstverwaltung amtlich gewarnt wird.

Aus der Pfalz

Neuer Mieberfall

Schifferstadt, 9. Sept. Gestern vormittags wurde ein etwa 22 Jahre altes Mädchen von Sover, das sich mit dem Rad auf dem Waldpfad nach hier befand, von einem unbekannten Mann überfallen und in den Wald zu reißen versucht, wo der Täter ihr die Mordkelle der Kaithe Thomas stecken wollte. Das Mädchen leitete sich energisch zur Wehr, konnte fliehen und benachrichtigte sofort die Schifferstadter Polizei. Der Unbekannte ist etwa 1.80 Meter groß, schlank, ungefähr 30 Jahre alt, hat graues Gesicht, lila gelblich-schwarze enallischen Schnurrbart, braune Haare, schwarze ockerfarbene Hosen, aber keine Kopfbedeckung, und wird nun von den anwesenden Wäldern gesucht. Sachdienliche Mitteilungen sind an die Polizei Schifferstadt zu richten.

Ludwigsbach, 9. Sept. Der Ludwigsbacher Quasthinder ist gegenüber Bull um 0.4 Prozent auf 126.6 gestiegen. Die Reichsbank für Lebenshaltung betrug demgegenüber immer noch 142.5, die Großhandelskäufer 17. Die ankommende Tendenz in Ludwigsbach wurde durch die fallenden Lebensmittelpreise bewirkt und war bedingt die Senkung 0.5 Prozent. Sie beschränkt sich allerdings auf Gemüse, Obst und Kartoffeln, während Fleisch, Butter und Eier etwas ansteigen haben.

Wittersweiler, 9. Sept. Ein betrunkener Währinger Tagelöhner, der am Kirchweihmontag auf der Straße die Gendarmerei und Polizei belästigte und festgenommen werden sollte, verlor sich mit seinem oßen in der Taube getrunnen Messer daran, daß er selbst in das Bezirkskrankenhaus Annweiler verbracht werden mußte. Der Stich hat die Lunge verletzt.

Nachbargebiete

Worms, 9. Sept. Gelände wurde gestern im Rhein ein unbekanntes weibliche Leiche, die etwa 3 Wochen im Wasser gelegen haben dürfte. Schätzungsweise ist die Frau 30 bis 60 Jahre alt. Die Leiche trug das Zeichen A. F.

Wiedersheim bei Worms, 9. Sept. Ein bedauerlicher Unfallsfall ereignete sich gestern vormittags in den hiesigen Gärten. Der Arbeiter H. r. wurde während der Arbeit von der Transmissionsrolle u. ihm dabei der rechte Arm x. m. l. mehrmals tief abgenommen worden. Der Zustand des Bauernmehrs Wannes ist bedenklich.

Corb, 9. Sept. Vom Wiesbadener 33. Weinbaukongress kommend, besuchte Reichslandwirtschaftlicher Dr. Haslind in Begleitung des Grafen von Hohenhausen die Gärten der Gärten, die er einer Besichtigung unterzog. Gleichzeitige nahm er Gelegenheit, sich den Plan des Projekts über das Projekt des Reichs chrenmalis einzusehen zu lassen.

Gerichtszeitung

Ein schwerer Junge ist der im Jahre 1894 in Mannheim geborene und derzeit, Hebelstraße 7 wohnhafte Leberecht Albert Schmitt. Er hat keine leiblichen Miter, weiß kein Strafrecht, die katholische Zahl von nicht weniger als acht, zum Teil ganz erhebliche Vorstrafen, die meisten wegen Diebstahls, auf. Insofern wurde er zu 6 Jahren 7 Monaten verurteilt. Dieser Tagelöhner wurde wegen Diebstahl im Rückfall vor dem Amtsgericht in Mannheim heim. Die Anklage beschränkte ihn im Jahre 1924 in Württemberg einer Dame in einem unbekanntem Ausmaß aus der Handlung eine silberne Tassen-Armabandur entwendet zu haben. Er hat eine nachdem Reuigen verurteilt das Gericht den rückfälligen Dieb als Grund der durchaus glaubwürdigen Aussagen der bestatigten Zeugin und mit Rücksicht auf seine zahlreichen Vorstrafen wegen Diebstahls, indem es noch einmal Milde wolle, sich, an der nichtlich ausfindigen Mindeststrafe von 3 Monaten Gefängnis.

Bestatter Versammlungsförer. Vor der Heinen Straßkammer zu Mainz wurde ein 23jähriger Arbeiter aus Guntersblum, der bei der Sprengung einer nationalsozialistischen Versammlung in Guntersblum einzelne Teilnehmer schwer misshandelt, wegen Körperverletzung mit zwei Monaten und einer Woche Gefängnis.

Der Zusammenbruch der Horremer Sparkasse. Vor dem erweiterten Schöffengericht in Köln wurde der Zusammenbruch der Horremer Sparkasse verhandelt. In später Abendstunden wurde gestern das Urteil gefällt. Die Angeklagten, Bürgermeister Breitbach und Kaufmann Teich, wurden freigesprochen. Gegen wurde der Sparkassenrentant in einem Falle des Betruges für schuldig befunden und mit drei Monaten Gefängnis bestraft. Außerdem wurde ihm für drei Jahre die Fähigkeit zur Befassung öffentlicher Ämter aberkannt.

Empfehlenswerte Kurorte

Baden-Baden
Hotel Schwarzwald-Hof
Gut bürgerliches Haus, in nächster Nähe der Bäder, ruhendes warmes u. kaltes Wasser in allen Zim., gemütliches Wein- u. Bierrestaurant. — Ausbehang von Moninger Export, Dortmund, Union, Münchener Augustiner. 5244 Fernsprecher 2. A. Wäldle, Besitzer.

Bierhelderhof bei Heidelberg.
Schöner Ausflugsort — Gute Küche — Erfrischendes Getränke — Mäßige Preise — Telefon 772. Kaffee u. Kuchen Heinrich Schwinn, 5242

Ebersteinburg
Höhenkurort (432 m)
Waldkurhotel Wolfsschlucht
Waldkurhotel Wolfsschlucht
Waldkurhotel Wolfsschlucht

Gernsbach-Scheuern (Horsetal)
Neu renoviert, Stadtbühne Lage Großer Garten
Neu renoviert, Stadtbühne Lage Großer Garten

Dornstetten b. Freudenstadt (Schwarzwald)
Gasthaus und Pension „Zur Blume“
Schöne haubtrieb, ruhige Lage, in Nähe kleiner Tannenwald. Hinter dem Haus großer Obst- u. Gemüsegarten. Besondere Preise von M. 4.50

Der Kohlhof
Pfechtval gelegenes Land- u. Hotel und Pension. Oberhalb Heidelberg, 200 m über d. M. 100 Zim., 120 Bett. Zentralheiz., elektr. Beleucht., Gasag., Radio, Tennisplatz, Ausguss, Küche, in offene u. Flaschenweine aus eig. Kellerei. Eig. Kondit. u. Feinbäcker. Telefon Amt Heidelberg Nr. 111 u. 45. — Man verlange Prospekt 5228. Neuer Inhaber: Theodor Oefner.

Langenargen, Bodensee
Argen-Pension, Telefon 48
Argen-Pension, Telefon 48

Schloss „Lichtenberg“
Post Modernhaus (Odenwald) 5232
Post Modernhaus (Odenwald) 5232

Lindenfels i. O.
Fremden-Pension A. Katzenmeier
Fremden-Pension A. Katzenmeier

Menzenschwand
St. Blasen 5225
St. Blasen 5225

Luftkurort Michelstadt i. O.
HOTEL FRIEDRICH
HOTEL FRIEDRICH

Ober-Abtstelnach
L. D. 522 m ü. M., herrl. Lage
L. D. 522 m ü. M., herrl. Lage

Pleutersbach
Gasthaus zum „Löwen“
Gasthaus zum „Löwen“

Lautenbach
Gasthaus u. Pension
Gasthaus u. Pension

Scheuern b. Gernsbach
Burgthal, Post-Kurort
Burgthal, Post-Kurort

Königsfeld
Gasthof der Brüdergemeine
Gasthof der Brüdergemeine

Schönbrunn
Gasthof
Gasthof

Schuttertal bei Lahr
Kronen
Kronen

Sommerau
Gasthaus und Pension
Gasthaus und Pension

Steinen i. W. (süd.)
Gasthaus u. Pension
Gasthaus u. Pension

Sulzburg. Café Weber
Luftkurort Wald-Michelbad
Luftkurort Wald-Michelbad

# Wandern und Reisen

## Die unbekannte, schöne Pfalz am Rhein

Von B. Mähaupt

Bei der Werbung der bayerischen Rheinpfalz als Kurort- und Touristenland muß — wie in der Ueberschrift bereits angedeutet ist — die folgende Tatsache in erster Linie in Betracht gezogen werden: auf der einen Seite finden wir in der Pfalz ein landschaftliches Touristen-Paradies, das oftmals Eigenheiten aufzuweisen hat, die wir im übrigen Deutschland nicht ein zweites Mal finden. Auf der anderen Seite muß man bei objektiver, also nicht lokal-patriotischer und eigenwillig-überheblicher Einstellung die Erwähnung feststellen, daß die Rheinpfalz bei weitem nicht so bekannt und geschätzt ist, als sie dies aus Grund ihrer vielfachen Vorzüge verdient.

Solche Tatsachen beruhen nicht auf Zufälligkeiten. Sie haben ihre Gründe. Und meines Erachtens ist den Pfälzern am meisten damit gedient, daß man zum ersten die Gründe für die in Rede stehende Erscheinung möglichst klar zu erkennen trachtet und dann die geeigneten Mittel ausfindig zu machen vermag, um eine gründliche Umkehrung der Verhältnisse herbeizuführen.

Gerade mein letzter beruflicher Besuch in den Kur- und Bädern des nördlichen Schwarzwaldes verführte mich unwillkürlich zu der Frage: Warum gibt es in der Pfalz, deren landschaftliche Vorzüge sehr wohl mit denen des Schwarzwaldes konkurrieren können, nicht gleichfalls Kurort- und Touristenland? In der Pfalz haben wir genug Kurorte, die von Natur ebenso bevorzugt wie Herrschaft sind, aber wie finden in ihnen nicht jene heilungserprobten Kurorte, die den Aufenthalt im badischen und württembergischen Schwarzwald so angenehm gestalten.

Aber nicht etwa dieses ist es, was die Kurorte in erster Linie von der schönen Pfalz fernhält. Vielmehr muß als einer der wesentlichen Gründe, die den Fremdenbesuch in der Pfalz herabdrücken, immer noch die Besetzung der Pfalz durch die Franzosen betrachtet werden. Und dies, obwohl jetzt niemand mehr in der Pfalz irgendwelchen Besitzerräten ausgesetzt ist. Bei einer Einreise in die Pfalz hat man lediglich darauf zu achten, daß man einen ordnungsgemäß ausgestellten deutschen Paß bei sich führt. Bei einem etwaigen Verlust des Passes genügt es, wenn ein mit Paß versehenes Reisepaßbuch den Angaben desjenigen, der sich durch Paß nicht ausweisen vermag, beifügt. In diesem Falle hat man also ebenfalls keine Annehmlichkeiten zu besorgen. Die französische Besetzung läßt seit einiger Zeit das Bestreben, die Pfalz möglichst reibungslos zu gestalten, erkennen. Wie schärf man auch die Fortdauer der Besetzung der Pfalz verurteilen vermag, im Interesse der Pfälzer sollte gerade in rechtsrheinischen Kreisen die Tatsache, daß man beim Besuch der Pfalz keine Schwierigkeiten zu befürchten hat, mehr als bisher hervorzuheben und unterstreichen werden.

Wir Pfälzer müssen hierauf bringen, weil ein Verschleichen der veränderten Verhältnisse in der Pfalzkontrolle gleich zusehen ist einer wirtschaftlichen Schädigung des pfälzischen Volkes. Wir wollen uns doch darüber klar sein, daß nach einer erteilten großen Anzahl unserer Volksgenossen über dem Rhein zu uns in die Pfalz nicht herüber kommt, lediglich nur deshalb, weil sie Angst davor haben, mit den Franzosen wegen des Passes irgendwelche Scherereien zu bekommen. Das gleiche können wir im Geschäftsbereich feststellen. Auf dem letzten pfälzischen Industrieentwurf wurde dies auch unumwunden zugegeben. Demnach kann in dieser Beziehung nicht genug Aufmerksamkeit geschaffen werden. Insbesondere wäre es Aufgabe der amtlichen Stellen, durch Aufklärung und zwar in intensiverer Form als bisher (beispielsweise durch große Plakate auf sämtlichen deutschen Bahnhöfen) die überhöhten Paßbesorgnisse endlich einmal vollständig zu beseitigen, d. h. bekannt zu geben, daß heute wieder jeder Deutsche so gut wie in früheren Zeiten ungehindert in die schöne Pfalz am Rhein einreisen kann.

Bei dieser Aufklärungsbemühung müssen sich die Pfälzer in der Hauptsache auf die Unterstützung im rechtsrheinischen Deutschland verlassen. Anders ist es aber bei dem nun zu nennenden Grunde für den mangelhaften Besuch der Pfalz, nämlich dem Fehlen einer stark intensivierten Propaganda. Die Besetzung dieses Landes muß von den Pfälzern allein geleistet werden. Die diesigen Stellen, die sich ernstlich und mit Erfolg um die Hebung des Fremdenverkehrs in der Pfalz bemühen, werden vielleicht diese Behauptung als irrig bezeichnen wollen. Aber die Propagierung für den pfälzischen Fremdenverkehr wird erst dann einen solchen Erfolg zeitigen, wenn alle hierfür in Frage kommenden Kreise zielbewusst mitarbeiten. Zum Beweise der aufgestellten Behauptung einige Beispiele. Johanniskreuz und Trippstadt sind dem jederorts bekannten schönen Karlsruher Kurort sind Trippstadt nur wenige Kilometer entfernt, aber doch wieder nur einfache Gehöfte. Man verfolge die beiden pfälzischen Kurorte mit den nach Dußenenden zählenden Anlagen und Innenhöfen vorzüglich ausgestatteten Kurorten und Villen der Schwarzwaldkurorte und man wird den unersättlichen großen Unterschied zugeben müssen. Diese nicht wegzumachenden Tatsachen sollen doch Veranlassung sein, sich darauf zu verlassen, daß in dieser Beziehung in der Pfalz ein gründlicher Wandel eintreten muß. Fragen wir in diesem Sinne weiter, warum ist das Kurortparadies der Pfälzischen Schweiz in Norddeutschland so gut wie unbekannt. So die meisten Touristen — wo immer sie auch zu Hause sein mögen — kennen Dußenende kleine Orte im Harz oder in der Sächsischen Schweiz oder im Riesengebirge, wie wenige wissen dagegen etwas von dem eigenschönen Württembergischen Kurort Karlsruher Tal, das Anspruch darauf erheben dürfte in ganz Deutschland als Kurort wohlbekannt zu sein.

Zur Mitarbeit an der Hebung des pfälzischen Fremdenverkehrs gehört auch die unverzügliche und vollständige Beantwortung der diesseitigen Anfragen, die Reisebüros an die Geschäftsbesitzer richten. Daß dies in der Pfalz in vielen Fällen nicht geschieht, mußte dieser Kurort-Leser Herr wieder erfahren, der zu gleicher Zeit mehrere Anfragen an Luftkurort-Gasthöfe im Pfälzerwald und im Oberrhein richtete. Die Antworten aus dem Oberrhein gingen prompt und ausführlich ein, in der Pfalz ließ man sich Zeit und gab nur sehr spärliche Antworten. Die Wahl hat insoweit keinen Wert für die Urlaubsvorbereitung einer diesseitigen Familie auf einen Oberrhein-Kurort, so schon der Antworthaber einen pfälzischen Kurort vorgezogen hätte. So wie hier, wird es in vielen anderen Fällen gehen.

Wenigstens für die Entwicklung des pfälzischen Touristenverkehrs wirken auch die in häufigen Fällen noch ungenutzten Eisenbahnverbindungen nach der Pfalz und innerhalb der Pfalz. Gerade in den letzten Tagen wurde in den pfälzischen Zeitungen der Ruf nach besseren Zügeverbindungen laut. Sehr zu begrüßen ist die Einführung des neuen Zuges Karlsruhe — Gaudau — Neustadt, der über Gernheim nach Rinn weiterfährt. Erstreulicherweise haben in der letzten Zeit die pfälzischen Kurort-Stationen im Pfälzerland einen rechtlich prägnanten Ausbau erfahren, so daß auch der Besuch der von dem Hauptverkehrsstrassen abgelegenen pfälzischen Kurortorte bequem erreichbar ist.

Die stolze Sage der pfälzischen Wirtschaft machte den Pfälzern den längeren Besuch der Kurortorte zumutlich. Wir sind aber mehr als früher noch auf den Besuch aus dem rechtsrheinischen Deutschland angewiesen.

Die ausgeprägten Ursachen haben es bewirkt, daß die landschaftliche so heroisch schöne, burgensreiche, weingegnete Pfalz offen fast keine Kurorte besitzt, die sich allgemeine nationale oder gar internationale Berühmtheit errungen hätten. Eine Ausnahme macht vielleicht nur Bad Dürkheim, dessen städtische Kurverwaltung durch eine geschickte und wirksame Propaganda die Pfalz bei ein Recht darauf als Kurortgebiet in ganz Deutschland bekannt und geschätzt zu sein. Sorgen wir in gemeinsamer Arbeit für

die Beseitigung der Ursachen, die auf die Entwicklung des Fremdenverkehrs in der Pfalz hemmend einwirken, dann werden die Bestrebungen der pfälzischen Verkehrsvereine, die sich in neuerer Zeit nicht um das Bekanntwerden pfälzischer Landschaftschönheiten bemühen, von Erfolg begleitet sein, dann werden wir es erleben dürfen, daß die schöne Pfalz am Rhein allseits die ihr gebührende Würdigung findet.

## Zehn Gebote zur Reisezeit

1. Gehe nicht erst kurz vor Abfahrt des Zuges zum Bahnhofe, damit du Zeit hast, dort die notwendigen Vorbereitungen in Ruhe zu erledigen.
2. Reinge nach Möglichkeit an und in deinen Socken genaue Adresse an, da du in diesen Fällen bei Verlust von der Eisenbahnverwaltung nachträglich wirst, falls solche dort eingetragelt werden.
3. Stehe dein Bargeld auf Reisen nicht unvorsichtig in die Kleidung, sondern trage größere Werte verborgen. In der Brieftasche, auch in der Handtasche der Damen, sollte nur das unbedingt kleingeld untergebracht werden! Dadurch bekämpfst du am erfolgreichsten die Taschendiebe!
4. Im Gedränge, was häufig von Dieben künstlich herbeigeführt wird — Seitengänge der D-Züge u. s. w. — achte auf verdächtige Personen und mache unauffällig einen Weintan auf solche Personen aufmerksam!
5. Stelle keine überflüssigen Fragen an die Eisenbahnbediensteten, da nicht alle die gewünschte Auskunft erteilen können.
6. Steige beim Zuge nicht ein oder aus, bevor er richtig zum Halte gekommen ist.
7. Bewahre deine Reise und lasse deinen Anwillen über ein erteiltes Mißgeschick nicht sofort an den nächsten Eisenbahnbeamten aus. Bedenke, daß dieser in hartem, verantwortungsvollem Dienste nach besten Kräften für alle Reisenden einzustehen hat.
8. Hast du mehrere kleine Gepäckstücke, die du mit in ein Bogenabteil nimmst, so verbinde sie mit Bindfaden, damit beim Aussteigen keines liegen bleibt.
9. Schloße nicht sorglos in Wartesälen, da du sonst bestohlen werden kannst.
10. Nimm Rücksicht auf deine Mitreisenden und sei hilfsbereit gegen Alte und Gebrechliche sowie unbeholfene Leute, die selten reisen.

## Wandervorschläge

### Tagewanderung

Mosbach, Stadbrunn, Michelberg, Gundelsheim, Duffenberg, Jagstfeld

Wanderkarte Nr. 30, Mosbach oder Wimpfen 3, Nr. 20 Bsp. Mannheim Hauptbahnhof ab 5.12. Mosbach an: 7.36 oder mit dem beschleunigten Berlinexpress 6.25; bei diesem Aus hat die Wanderkarte keine Gültigkeit; Mosbach an: 8.24. Vom Bahnhof Mosbach fahr gegen die Stadt und gleich den ersten Weg rechts aufwärts. Der Weg macht sofort einen Bogen rechts, führt an der Käsmühle vorbei zur Harballe. Von da auf Rückweg sehr steil heran zum Tanapah im Harbald, 1/2 Stunde. Vorher schöner Rückblick ins Tal und auf Mosbach. Beim Tanapah über die Straße zum Harbald, auf dem sog. Rastloosenweg, auf gleicher Höhe am Waldrand hin. Nach 15 Minuten eine Schwemmlina links, Mühl. Nach weiteren 5 Minuten rechts in den Wald und bergab. Ueber die Huttenbachlingen und abwärts in schönem Hochwald bequem aufwärts. Die hübsche Richtung vorbehalten. Nach kurzer Zeit mündet die Hauptlinie, welches Biered und die Redenlinie 22, rötlicher Strich, links ein. Nun mit diesen Beobachtungen, im Wald noch etwas auf, am Waldrand links ein römisches Mauerwerk. Bei der nächsten Weggabelung links S o l d a u n n. Von Mosbach bis hierher 1 1/2 — 1 3/4 St. Wenn Einkehr gehalten wurde, zurück zu den Markierungen. Ginas durch Feld, dann links Rückweg. Bei einem kleineren Bewässer (badisch-württembergische Landesgrenze) wendet das weiße Biered rechts nach Schloß Hornberg ab. Vorher der Markierung, den roten roten Strichen, in direkt südlicher Richtung abwärts, teils in schönem Wald, teils am Waldrand, einige Zeit auf der Landesgrenze. Nach 20 Minuten der Söldenberghof, der links bleibt. Hier schöner Blick ins Redertal aufwärts bis Heilbrunn. Der Ausblick wird immer schöner, bald links Wald. Rechts drüben die Bura Hornberg, im Tal hochaußen, Rederaimern und im Bogen des Redars Söldenberghof. Ausblick über Feld, nach 1 Stunde der Weidenberghof mit alter Kapelle und romanischem Turm. In der Südseite der Kapelle ist ein römisches Mauerwerk, mit Inschriften und Nischen. Auf weiterer Höhe eine felsige Klippe, die sich ins Redertal auf- und abwärts, so auf Schloß Guttenberg, links auf Schloß Ehrenberg, weiter gegen Süden auf Wimpfen, Schweinsberg, den Wartberg bei Heilbrunn und auf Redertal, gegen Westen auf Wimpfen und Hornberg. Von Michelberg a oemalsam mit der Redenlinie 66, rates R links direkt Mühl über Weidenberg, durch Weidenberg ziemlich steil bergab. Bei einer Bank schöner Blick auf Schloß Hornberg, Gundelsheim und Ruine Ehrenberg. Am die Bura herum und hinunter nach dem so malerischen am Redar gelegenen Gundelsheim. 15 — 20 Minuten durch Gundelsheim hübsch ohne Markierung auf der Straße nach Offenau bis zu einer Fabrik, rechts drüben der Friedhof und eine Kapelle. Daleschl auf einem Wäldlein links entlang und über ein solches, auf der von Obstbäumen beschatteten Straße nach Duffenberg. Diese Straße mählich an, kommt an mehreren Wäldlein vorbei, um kurz vor Duffenberg etwas abzulenken. Von Gundelsheim bis hierher etwa 1 1/2 bis 1 3/4 St. Auf dem ganzen Weg herrlicher Blick ins Redertal, auf Schloß Ehrenberg, Heinsheim, Offenau, Wimpfen i. T., Wimpfen a. B. und Jagstfeld, ferner ins Jagsttal, links auf Ober- und Unterriesheim, auf eine hochgelegene Kapelle bei Hölzchenberg, sowie das an der Jagst gelegene Neudorf. Von Duffenberg durch Weidenberg abwärts, über die Jagst an der Bahn ab und über diese vor nach Jagstfeld, 1/2 Stunde. Wer den Tag ausnützen will und eine schöne Fernsicht ins Jagst- und Redertal genießen will, wandere nach nach Duffenberg von Gundelsheim über Oberriesheim, Neudorf, nach Jagstfeld. Von Gundelsheim bis Neudorf werden wir gerade so weit sein, wie von Gundelsheim nach Duffenberg. Die Entfernung zwischen Neudorf und Jagstfeld beträgt etwa 45 — 50 Minuten. Von Gundelsheim auf Jagstfeld, mit Büumen bestandener Straße, die wieder an mehreren Kreuzen vorüber führt, auch etwas ansteigend, in hübscher Richtung durch Feld. Auf der Hälfte des Weges, durch ein Stück Wald, nachher durch Feld hinauf nach Oberriesheim, 1 Stunde. Hier oben der schönste Blick ins Jagsttal, nur noch aufwärts bedeutend erhöht, auf Herbolzheim mit Schloß, Neudorf, Heinsheim, Wimpfen und Rühlheim. Von Oberriesheim in gleicher Richtung abwärts zur Jagst und über den Fluß nach Heudorf, 20 Min. Von da 15 Min. mählich auf zur Hochstraße, einer römischen Heerstraße. Ueberwiegend schön ist das Panorama ins Jagst- und Redertal, das sich vor den Augen des Wanderers ausbreitet. Innerhalb wird dem Wanderer dieser Ausblick bleiben. Die herrlich sind die vielen, schönen Orte und Hügel teils an die Jagst und teils an die Höhen hinüber. Um nur die nächsten Dörfer zu nennen: von rechts nach links an der Jagst: Roderhof, Hoosbach, Deibheim, Deuarau. Stein mit seinem weißen Rundturm Roderhof u. a., zuletzt im Hinterland Neudorf an der Jagst. Bräutlich auch der Ausblick ins Redertal bei Heilbrunn, auf den nach Osten Feuerberg u. Wartberg, endlich auf die Waldenburger und Löwensteiner Berge. Auf der Hochstraße abwärts, nach 1/2 St. Jagstfeld. Eine wenig angenehme, etwa schöne Wanderung vom Redertal ins Jagsttal. Wanderzeit etwa 5 1/2 — 6 Stunden. Jagstfeld über Redertal nach Wimpfen ab: 5.57, 7.20. Mannheim an 8.54, 10.07. Fahrkarte Jagstfeld — Wimpfen 1 Bsp.

F. Sch.

## Aus Bädern und Kurorten

Das weltbekannte Sanatorium Wehrwald ist in den Besitz der größten deutschen Versicherungsgesellschaft, der Deutschen Reichsversicherung für Angestellte, übergegangen und wird auf 1. Okt. in deren Betrieb genommen werden. Wohl scheint es den Anschein zu erwecken, daß damit Todmoos für Lungenkranke — besonders für Leichterungenkranke — nicht mehr in Betracht käme, doch ist dem absolut nicht so. Kaiser Wehrwald, das nun seine Pforten für den unabhängigen, freien Kurort, der seine Kur aus seinen ureigensten Mitteln bestreitet, geschlossen hat, gibt es in Todmoos eine ganze Reihe von Hotels, Gasthäusern, Pensionen und Privathäusern, mit circa 500 Betten zusammen, die seit langen Jahren gewohnt sind, Leichterungenkranke Gäste aufzunehmen und die auch für ihre speziellen Bedürfnisse bestens eingerichtet sind. Warum auch sollten Leichterungenkranke in Todmoos, dem für ihre Gesundheit so vorteilhaft bewährten Erdenplätzchen nicht mehr sein, ist es doch Tatsache, daß vor mehr denn 25 Jahren Wehrwald gerade wegen der außerordentlichen Reinheit der Luft und der sonstigen klimatischen Vorzüge des Todmooser Hochlandes droben auf den Höhen des Saalauerberges gegründet wurde. Derselben klimatischen Vorbedingungen aber sind es auch gewesen, die die Reichsversicherung bezogen haben, sich gerade dieses Haus für ihre leidenden Mitglieder zu sichern. Wehrwald ist ohne Zweifel der klimatisch besten Kurorte von Todmoos wegen entstanden — nicht etwa umgekehrt — und was in Bezug auf Reinheit der Luft und anderen klimatischen Vorzügen von Wehrwald gesagt werden darf und muß, hat lange, lange zuvor für Todmoos Geltung gehabt.

Leuterbach i. Schw. Eine der schönsten Perlen unserer deutschen Gebirge ist unstreitig der badische Schwarzwald, der infolge seiner echten Naturromantik und seiner Heilung und Stärkung bringenden Wälder weit über die Grenzen Deutschlands, ja in der ganzen Welt bekannt ist. Dies bezogen die Tausende von Fremden aus aller Herren Länder, welche besonders zur Herbst- und Sommerzeit sich entweder an einem idyllisch gelegenen Plätzchen niederlassen, oder den ganzen Wald durchwandern. Da ist, um nur eines von den vielen schönen Tälern herauszunehmen, das im nördlichen Schwarzwald befindliche Murgtal, welches man von Markt aus bequem mit der Murgtalbahn erreichen kann. Ein reizendes Nebentälchen der Murgtal ist das Lautendal mit der Keimeln, aber sauberen Ortschaft Lautendal (400 Meter über dem Meer), das von der nächsten Station Gernsbach in 40 Minuten auf guter, durch hübsche Landschaft führende Straße leicht zu erreichen ist. Große Tannenwälder (Hochwald), in nächster Nähe mit wohlgepflegten Wegen und zahlreichen Ruhehäuschen, von wo man die schönsten Fernsichten bis zu den Höfen hin hat, laden zu Spaziergängen ein. Auch lassen sich von hier aus herrliche Touren unternehmen, z. B. nach Herrmanns, Walden, Baden-Baden und nach viele andere. Infolge seiner geschützten Lage, umgeben von sonnigen Höhen, besonders geeignet zum Herbstaufenthalt.

## Literatur

München und das Bayerische Hochland. Deutsche erscheint als 5. Heft in der von der Reichszentrale für Deutsche Verkehrsverbände herausgegebenen Sammlung „Deutsche Bilder“ die Schrift „München und das Bayerische Hochland“. Die Großartigkeit und Macht gewaltiger Berge, himmelaufsteigender mit unendlichen Wäldern über Gletscher und feinsandige Wälder, die gigantischen oberbayerischen Dörfer, die romantisch durchschneidenden Bildergänge oberbayerischer Ruinen, der tiefen Seen und mächtigen Schlösser werden im Bilde noch einmal lebendig. Reale Sichten der Natur, die Schöpfungen hohen Kunstsinns, die Sonderheiten des bayerischen Volkes in Sitten und Tracht sind in ihrem Jauber und ihrer Poesie festgehalten. Das Werk umfaßt 47 Seiten Text und 47 Seiten Bilder, die auf Mattfunktionspapier in Doppelstufendruck reproduziert sind. Auf Druck und Ausstattung ist die peinlichste Sorgfalt verwendet worden. Der Band, der auch in englischer Sprache vorliegt, ist im Deutschen Verlags-Verlag Carl Gerber, A.-G. München, erschienen.

Das schöne Augsburg (Veranstaltet vom Verkehrsverein Augsburg im Dr. Benno Biffert-Verlag, Augsburg). Das der Stadt Augsburg gewidmete Bildwerk gibt auf 144 Tafeln und in einem knappen, von Dr. Juratschek-Bien verfassten erläuternden Text ein an Hebererkundungen reiches Gesamtbild der alten und berühmten Reichsstadt. Architektur, Malerei, Plastik und Kunstgewerbe Alt-Augsburgs, wie sie noch heute das selten einheitliche Bild der Stadt der Fugger und Welser bestimmen, sind in einem aller Charakteristika und Wesentlichkeiten berücksichtigenden Bildermaterial festgehalten. Dabei wurde in Auswahl und Zusammenstellung der Bilder besonderes Gewicht auf die Betonung des Augsburger Stadtbilds gelegt, wie es sich in der beispielhaften und großartigen Gestaltung deutscher Spätrenaissance als eine der wenigen deutschen Städte, deren einschneidender Anteil an Deutschlands kultureller Entwicklung bis in die Gegenwart sichtbar erhalten geblieben ist, geht auf dem in dieser Ausstattung erschienenen neuen Bildwerk überzeugend hervor.

## Wetternachrichten der Karlsruher Landeswetterwarte

Beobachtungen badischer Wetterstellen (7<sup>ter</sup> morgens)

| Wetter      | Wind | Wind     |        | Wetter | Wetter |
|-------------|------|----------|--------|--------|--------|
|             |      | Richtung | Stärke |        |        |
| Wertheim    | —    | 10       | 22     | 4      | SW     |
| Karlsruhe   | 625  | 65.5     | 2      | 10     | 12     |
| Baden-Baden | 127  | 76.3     | 2      | 25     | 10     |
| Bühlmann    | 213  | 76.3     | 12     | 23     | 10     |
| Walden      | 750  | 76.1     | 9      | 22     | 7      |
| St. Blasien | 1497 | 64.3     | 13     | 16     | 11     |
| Hörsching   | —    | —        | —      | —      | —      |
|             | —    | —        | —      | —      | —      |
|             | —    | —        | —      | —      | —      |

Unter dem Einfluss hohen Druckes hat sich gestern die Aufhellung über weitere Gebiete ausgedehnt. Am Nachmittag wurden dabei wieder etwas höhere Temperaturen erreicht. Die Ausstrahlungsverhältnisse der verlassenen Nacht erzeugten jedoch einen Temperaturrückgang bis auf 10 Grad in der Oberebene und 5 Grad in der Unterabdeckung. Die Druckverteilung trägt heute wieder ähnlichen Charakter, wie in der letzten Wärmepetode, insofern hoher Druck über Südamerika, tiefer Druck über Nordamerika lagert. Bei dem bestehenden Druckverhältnisse ist dabei wieder mit Zufuhr subtropischer Warmluft zu rechnen, doch ist eine gleiche Beständigkeit wie damals nicht zu erwarten. Zahlreiche Teilwirbel am Nordende des Hochdruckgebietes haben bereits bis Mitteldeutschland hinein neugierigen Trübung und Regen verursacht. Nachbarn wird voraussichtlich auch in Mitteleuropa geregnet. Im allgemeinen sieht aber für Baden noch weiteres fortwährend sehr warmes Wetter vor.

Wetterausblick für Samstag, 11. Sept.: Meist heiter und trocken, in Nordbaden etwas bewölkt, fortwährend warm, lokale Frühnebel.

Verantwortl. Drucker und Verleger: Drucker Dr. Hans, Neue Mannheimer Zeitung G. m. b. H. Mannheim, E. 6. 2. Dichtung Ferdinand Strauß. Chefredakteur: Curt Müller. — Verantwortliche Redakteure: Für Politik: Hans Alfred Wehner. — Neuigkeiten: W. Kurt Müller. — Kommunales: Richard Schindler. — Sport und Neuestes aller Welt: Willi Müller. — Landwirtschaft: Kurt Eimer. — Gericht und alle Heilung: F. R. Schindler. — Anzeigen: Dr. W. G. Schöner.

# Neue Mannheimer Zeitung - Handelsblatt

## Ein neuer Pfandbrieftyp

7 prozentige Reichsmarkpfandbriefe der Preussischen Hypotheken-Aktien-Bank

Das Kuratorium der Preussischen Hypotheken-Aktien-Bank, Berlin, hat im Einvernehmen mit der Direktion beschlossen, neben den bisher ausgegebenen Goldmarkpfandbriefen auch Pfandbriefe auszugeben, die ausschließlich auf Reichsmark lauten und durch auf Reichsmark lautende Hypotheken gedeckt sind. Die Preussische Hypotheken-Aktien-Bank, die in der letzten Zeit einen erheblichen Auslandsabgang hatte, geht dabei von der Erwägung aus, daß auch für das Ausland die Stabilität der Reichsmark nunmehr vollkommen erwiesen ist, und daß kein Grund mehr besteht, die Pfandbriefe nicht auf Reichsmark lauten zu lassen. Die Preussische Hypotheken-Aktien-Bank hofft, daß der Übergang von Goldmark- zu Reichsmark-Pfandbriefen sich in kurzer Zeit vollkommen durchzieht. Sie wird aber für die Übergangszeit neben den Reichsmarkpfandbriefen auch noch Goldmarkpfandbriefe, die durch auf Reichsmark lautende Hypotheken gedeckt sind, zur Emission bringen. Das Kuratorium hat beschlossen, als erste Serie dieser auf Reichsmark lautenden Pfandbriefe 2 Mill. Reichsmark Pfandbriefe der Reichsmark Serie I auszugeben. Der Kurs der neuen 7 proz. Reichsmarkpfandbriefe wird dem Kurs der 7 proz. Goldmarkpfandbriefe der Bank (zurzeit 94 v. H.) entsprechen.

**10. Kapitalerhöhung der deutschen Girozentrale.** Die Organisationskommission der Deutschen Girozentrale haben beschlossen, das Betriebskapital der Deutschen Girozentrale zu erhöhen. Diese Kapitalerhöhung soll dazu dienen, eine ähnliche Relation zwischen Betriebskapital und ausgegebenen Anleihen zu schaffen, wie sie bei den Girozentralen der übrigen Länder vorzufinden ist. Zu diesem Zweck wird jedes der Girozentrale angeschlossene Mitglied 500 000 Mark neu einzuschließen haben, so daß sich das Kapital der Deutschen Girozentrale von 20 auf 27,5 Mill. Mark erhöhen wird. Die weitere Erhöhung in der nächsten Zeit erfolgen wird, hängt im wesentlichen von der weiteren Gestaltung des Emissionsgeschäftes der Girozentrale ab.

**7. Dresdner-Bank.** Das Institut fordert im Anzeigenteil der vorliegenden Nummer zum Bezug von neuen, in der Nr. vom 7. Sept. veröffentlichten Aktien auf.

**1. Einziehung der Vereinsaktien des Siegen-Solinger-Gesellschaft.** Die Gesellschaft beschließt, demnach ihre Vereinsaktien in Höhe von 33 Mill. Mark einzuziehen, zusammen mit dem 7000 Mark Vorzugsaktienkapital. Die Vorzugsaktien stehen mit ca. 35 v. H. zu Buch, so daß ein beträchtlicher Buchgewinn entsteht. Dieser Gewinn soll dazu benutzt werden, um das Aktienkonto auf 1 Mark abzurufen und den Wert der Aktien niedriger zu bewerten. Er soll außerdem noch dazu dienen, das bei der kürzlichen Aufnahme der 2,5 Millionen-Anleihe entstandene Defizit abzubauen. Die Anleihe wurde bekanntlich zu 91,50 v. H. von der Deutschen Bank übernommen.

**10. Aus dem Wintershall-Konzern.** Die sämtlichen Aktien-Gesellschaften des Konzerns müssen auf Grund der gefälligen Beschlüsse ihre Bilanzen für 1925 bis zum 30. Juni von den Generalversammlungen beschließen lassen. Ihre Abschlüsse sind deshalb schon seit drei Monaten bekannt. Jetzt folgen — das Ergebnis der Aufrechterhaltung haben wir bereits mitgeteilt — die verhältnismäßig weniger wichtigen, dafür um so zahlreicheren Gewerkschafts- und S. u. M. B. Bilanzen. Bekanntlich ist in den sämtlichen ordentlichen und teilweis auch an Generalversammlungen, die zwischen dem 20. und 24. Sept. in Cassel stattfanden, die Bilanz mit der Kass-Industrie-AG. bzw. die Ermächtigung zur Verschmelzung im Aktienaufweg beantragt. Ueber die Modalitäten der Fusion wurde schon ausführlich berichtet.

**10. Genussscheineinbindung bei Lahmeyer.** Die Elektrizitäts-AG. vorm. Lahmeyer u. Co., Frankfurt a. M. gibt bekannt, daß sie den Aktionären der Anleihe von 1920 zum 1. Januar 1927 eine Barabfindung von 60 v. H. des Nennwertes der Genussscheine gewähren will. Ein entsprechender Antrag bei der Sprachstelle wurde gestellt.

**10. Amerikanische des Landkraftwerks Leipzig.** Das Bankhaus Harriman u. Co. hat eine Anleihe der Landkraftwerke Leipzig AG. in Höhe von 20 Millionen Mark und zwar im Betrage von 3 Mill. Doll. 6 1/2 proz. Zins und 100 Jahre Gold-Bonds, die mit einer Laufzeit von 20 Jahren ausgestattet sind. Der Erlös der Anleihe dient zur Vergrößerung und Verbesserung der Betriebsmittel und zur Zurückzahlung der ausstehenden fundierten Schuld. Sie soll in der kommenden Woche ausgelegt werden.

**10. Liquidation der Fabrik für Landwirtschaftliche Maschinen AG. in Hamburg-Saar.** Die AG. hat sich in der Aufsicht genannten Kapitalerhöhung um 2 Mill. Fr. ab und beschloß die Auflösung der Gesellschaft. Bei einem Stammkapital von 1 250 000 Fr. wies die Gesellschaft für das G. J. 1924/25 einen Verlust von 205 572 Fr. aus. In der Bilanz per 30. Sept. 1925 standen Verbindlichkeiten mit 2 008 101 Fr., flüssige Mittel mit 1 061 112 Fr. gegenüber. Gelände, Gebäude, Maschinen Betriebs-einrichtung wurden mit 817 742 Fr., Vorräte, Betriebsmaterialien usw. mit 1 457 909 Fr. bewertet. Für 1923/24 war noch 5 v. H. Dividende verteilt worden. Die Fabrik für Landwirtschaftliche Maschinen AG. (Fabrique de Machines agricoles) war am 1. Jan.

1922 unter weitestlich französischer Beteiligung (besonders der Firma Gouin in Dieulevard) als AG. zur Fortführung der „Saurer & Co. m. b. H.“ gegründet worden. Das ursprüngliche Kap. von 37 Mill. Mark wurde durch HR-Beschluß vom 24. Nov. 1923 auf 925 000 Fr. umgewandelt und im Februar 1924 auf den gegenwärtigen Betrag erhöht.

**10. Sanierungsfaktion der Pampun AG. Homburg-Saar.** Durch HR-Beschluß wurde das Kap. von 1 Mill. Fr. auf 500 000 Fr. herabgesetzt. Das am 31. März 1924 begründete Unternehmen wies für das G. J. 1925, nach 180 802 Fr. Aufwendungen, einen Verlust von 489 194 Fr. aus. Per 31. Dez. 1924 war bereits ein Verlust von 345 967 Fr. erschienen. Von dem Kap. waren laut vorjähriger Bilanz 750 000 Fr. noch nicht eingezahlt.

**10. Maschinenfabrik Kappel in Chemnitz.** Die Verwaltung Kom. auf der auf den 23. Sept. einberufenen HV. die Umstellung des Kap. im Verhältnis von 6:1 von 21,8 Mill. RM. auf 3,6 Mill. RM. vorzunehmen, jedoch unter Vorbehalt der auf die jungen Stammaktien noch zu leistenden Einzahlung. Zu dieser Frage schreibt die Verwaltung in ihrem Bericht u. a.: Das Reichsgericht hat in seinem Urteil vom 19. März dieses Jahres sich nicht darüber ausgesprochen, wie die 75 v. H. restliche Einzahlung auf die jungen Stammaktien zu berechnen sind. Wir halten eine Aufwertung auf 75 v. H. des Goldwertes der umgestellten Aktien für richtig und fügen uns dabei auf eingeholte Gutachten, haben aber die Forderung nur mit insgesamt 120 000 RM. in die Eröffnungsbilanz eingestellt und einen Vorgeposten dafür eingestellt, da die endgültige Höhe und die Einbringlichkeit dieser Forderung völlig ungewiss ist. Nach unserer Ansicht ist weder die Verwertung noch die Gesellschaft berechtigt, auf diese Forderung ganz oder teilweise zu verzichten. Nachstehend ist vielmehr die Veriber herbeizuführende rechtskräftige Entscheidung. Nach einem weiteren Bericht des Vorstandes hat sich das Geschäftsjahr 1924/25 außerordentlich ungünstig gestaltet, so daß es mit einem Verlust von 80 883 Mark abschließt, der auf neue Rechnung vorgetragen werden soll. Im Geschäftsjahr 1925/26 haben sich die Verhältnisse weiter verschlechtert. Seit Oktober 1925 wurde mit dem eingekündigten Personal fortgearbeitet. Für eine Besserung der Lage waren bei Abfassung des vom 4. Mai 1925 datierten Berichts noch keinerlei Anzeichen vorhanden.

**10. Der Abfluß der englischen Nobel-Dynamit-Gesellschaft.** Der Bericht der Nobel Industrie Ltd. für das G. J. 1925 zeigt, daß sich die Einnahmen von 927 710 auf 1 018 540 Pf. erhöht haben. 400 000 Pf. wurden der allgemeinen Reserve überföhrt, auf die auch die Sonderumlage von 550 000 Pf. übertragen worden ist, so daß sich die Rücklage auf 1 000 000 Pf. beläuft. Die Dividende liegt auf 10 (10) v. H.

**10. Dividendenübersicht.** Hildebrand'sche Mühlenwerke AG., Halle-Bitterberg. Ohne Dividende. Der Geschäftsjahr wird erheblich durch die Konturanz des ausländischen Weckes beeinträchtigt. — Triplaner und Wecker AG. in Kassel. 10 gegen 10 v. H. l. v. — Drehschiff-Fabrik Unterhessen AG., vorm. H. Hecker, 4 (6) v. H. — G. Seebach AG. in Gießen. Nach Tilgung des aus dem Vorjahre übernommenen Verlustvortrages von 18 770 Mark sowie nach Abführung der üblichen Abschreibungen (i. H. 275 322 Mark) kleiner Gewinn, der vorgetragen werden soll. — Gebr. Anger AG. in Chemnitz. 8 (10) v. H. — Gebr. Stollwerck AG., Köln. Auch für das abgelaufene G. J. wiederum mit der Zahlung einer Dividende zu rechnen, doch läßt sich über die Höhe (i. H. 8 v. H.) noch nichts sagen. Die Geschäftslage wird als zufriedenstellend bezeichnet.

**10. Die preussische Amerika-Anleihe.** Ein Finanzrat wendet aus New York, daß die für diese Woche geplante Auslegung der Anleihe des preussischen Staates sich um einige Tage hinauszieht. Dies dürfte mit den Verzögerungen bei der Kontrahierung sowie der ansehend nicht ganz einfachen Fügung des Emissionsgeschäftes zusammenhängen.

**10. Ein zentral-europäisches Zuckerkartell?** Die Prager Presse übernimmt die Meldung einer Wiener Abendzeitung, nach der zwischen der tschechischen und österreichischen Zuckerindustrie Verhandlungen im Gange sind, die die Schaffung eines zentral-europäischen Zuckerkartells zum Ziel haben und daß auch deutsche Interessenten zu diesen Verhandlungen hinzugezogen seien. Bei maßgebenden Stellen der deutschen Zuckerindustrie ist von einem solchen Vorhaben der tschechischen Zuckerindustrie nichts bekannt, und man steht der ganzen Meldung überhaupt sehr skeptisch gegenüber. Der Verkehr der Spinnverträge der deutschen Zuckerindustrie mit den tschechischen ist in den letzten Jahren nur sehr oberflächlich gewesen und hat in der letzten Zeit keinerlei Bedeutung erfahren, die auf irgendeine beachtliche Annäherung der tschechischen Zuckerindustrie schließen lassen könnte. Die Tatsache, daß die Mitteilung nicht aus Prag direkt kommt, sondern aus Wien über Prag, muß überdies stutzig machen, und der Verdacht ist nicht von der Hand zu weisen, daß es sich bei der Meldung eventuell um ein Spekulationsmanöver handelt.

**10. Stilllegung von Zuckerfabriken in der Zuckerkampagne 1926/27.** In der bevorstehenden Zuckerkampagne 1926/27 werden 10 rübenverarbeitende Zuckerfabriken den Betrieb nicht aufnehmen. Neun davon werden dauernd stillgelegt. Die für diese Fabriken früher

ausgegebenen Zuckerrüben werden zum Teil von anderen Zuckerfabriken übernommen. Ingesamt wurden seit der Kampagne 1918/19 41 rübenverarbeitende Zuckerfabriken und vier Raffinerien dauernd stillgelegt. Durch den Vertrag von Versailles gingen außer dem 29 Zuckerfabriken verloren, so daß sich der Gesamtverlust seit 1918/19 auf 74 Fabriken beläuft. Verschiedene Fabriken werden in der Kampagne 1926/27 zum letzten Male arbeiten, um dann gleichfalls endgültig stillgelegt zu werden. Die Zahl dieser Fabriken scheint noch nicht festzulegen.

## Börsenberichte vom 10. September 1926

### Mannheim ruhig

Die Terminmärkte waren heute geschäftlos bei unveränderten Kursen. Auch der Kassamarkt hatte für Aktien geringes Geschäft. Höher notierten wieder Continental Versicherung, während Aktien etwas nachgaben. Am Markt der selbstregulierten Wertpapiere lagen Kriegsanleihen und Vorkriegs-Pfandbriefe fester. Es notierten: Rhein. Creditakt. 124, Bälz. Hypothekentakt 121 G., Sächs. Disconto 140, S. G. Farben 273,50, Rheinische ZB, Durlacher Hof 114 G., Brauerei Sinner 86 G., Aflerung 176, Continental Versicherung 70, Mannheimer Versicherung 95 G., Benz 78 G., Fehr 34, Germania Linoleum 170, Knorr 117,50 G., Mannheimer Gummi 60 G., Zement Heidelberg 130, Rheinelektra 138, Wagh u. Freitag 121, Westeregeln 142, Zellstoff Waldhof 176, Zucker-Waghaus 87, alte Rheinische 10,25 G., Kriegsanleihe 0,500, 0,510.

### Frankfurt gut behauptet / Kriegsanleihe fest

Auch heute, am zweiten südschen Feiertag, bewegte sich das Geschäft an der Börse in außerordentlich bescheidenen Grenzen. Nur auf dem Anleihemarkt machte sich Aufbegehren für Kriegsanleihe bemerkbar, die bereits mit 0,500 einziehen konnte und bis auf 0,507 1/2 anstieg. Man hegt wieder einmal die Hoffnung, die Kriegsanleihe gegen die neue 6 1/2 proz. Anleihe, die demnach aufgelegt werden soll, in Zahlung geben bzw. umtauschen zu können. Diese Hoffnung ist natürlich durch nichts begründet und dürfte sich auch wahrscheinlich nicht erfüllen. Auf dem Effektenmarkt hielt sich die kleinen Kurschwankungen nach oben und unten ziemlich das Gleichgewicht. Auf keinem Gebiet gab es besonders bemerkenswertes. Nach Erledigung der meisten vom ersten Kurs abgezeichneten Geschäfte wurde die Tendenz ganz still. Von ausländischen Renten waren Lücken etwas fester. Der Fremdwert konnte bei der geringen Anteilnahme keine ausgesprochene Tendenz aufweisen. Auf dem Devisenmarkt sind die westlichen Devisen wieder etwas schwächer geworden. London gegen Paris 170, London gegen Brüssel 176,00.

### Berlin fest

Bei unbedeutenden Umsätzen nahm die Börse einen ruhigen Verlauf mit gut behaupteter, späterhin fester Grundstimmung. Die heute in Genuß gehaltenen Renten haben guten Eindruck hervorgerufen. Am Geldmarkt nehmen die Rückflüsse bei zurückgehender Nachfrage zu. Tagesgeld weiter ermäßig auf 4,75—6,50 v. H. Monatsgeld unverändert. Die Kursveränderungen hielten sich in engen Grenzen und gingen über 1 v. H. nur vereinzelt hinaus. Rentenwerte verschiedentlich herabgesetzt. Um 2—3 v. H. gebessert wurden u. a. Harpener, Dittmer, um 5 v. H. Stolberger Zink und Schweißblech-Fabrikanten um 6 v. H. In Schiffbau- und Bankaktien konnten einprozentige Besserungen nicht aufrecht erhalten werden. Auf den anderen Gebieten erhielt sich die feste Grundstimmung. Geschäft entwickelte sich in den Papiere Harpener und Elektroaktien. Infolge größter Angebot von kurzfristigen Reichsrenten wurde der Privatdiskontsatz um 1/2 auf 5 v. H. erhöht, der für lange Sicht unverändert auf 4,75 belassen.

## Berliner Devisen

Diskontsätze: Reichsbank 6, Lombard 7, Privat 4 1/2, u. 5 v. H.

| Währung     | 10. Sept. 1926 | 9. Sept. 1926 | 10. Sept. 1925 | Veränderung |
|-------------|----------------|---------------|----------------|-------------|
| Amerikan.   | 168,17         | 168,50        | 168,50         | 0,33        |
| Engl.       | 1,705          | 1,705         | 1,705          | 0           |
| Frankf.     | 11,51          | 11,51         | 11,49          | 0,02        |
| Genève      | 91,89          | 92,18         | 92,14          | 0,04        |
| Holländ.    | 112,11         | 112,39        | 112,16         | 0,23        |
| Italien     | 111,41         | 111,69        | 111,46         | 0,23        |
| Japan       | 81,24          | 81,25         | 81,25          | 0           |
| Madrid      | 21,405         | 21,405        | 21,475         | 0,07        |
| Paris       | 10,55          | 10,55         | 10,55          | 0           |
| Porto       | 15,02          | 15,02         | 15,02          | 0           |
| Reichsb.    | 20,963         | 20,412        | 20,394         | 0,018       |
| Schwed.     | 4,124          | 4,124         | 4,124          | 0           |
| Wien        | 12,10          | 12,10         | 12,10          | 0           |
| Zürich      | 80,90          | 81,19         | 81,025         | 0,165       |
| Brasilien   | 68,20          | 68,20         | 68,20          | 0           |
| China       | 2,028          | 2,023         | 2,023          | 0,005       |
| Indien      | 2,23           | 2,24          | 2,212          | 0,028       |
| Indonesien  | 8,657          | 8,658         | 8,658          | 0           |
| Philippinen | 59,25          | 59,25         | 59,25          | 0           |
| Peru        | 12,47          | 12,47         | 12,47          | 0           |
| Spanien     | 7,413          | 7,433         | 7,438          | 0,025       |
| USA         | 5,877          | 5,897         | 5,892          | 0,005       |
| Argentinien | 8,05           | 8,06          | 8,042          | 0,018       |
| Chile       | 4,7            | 4,81          | 4,81           | 0           |
| Brasilien   | 20,880         | 20,941        | 20,889         | 0,052       |

## Kurszettel der Neuen Mannheimer Zeitung

Kurs und Basisanleihen in Prozenten, bei Geldforderungen in Mark je 100 Mark. Die mit + versehenen Werte sind Terminkurs während die mit - versehenen sind in % zu verstehen.

### Frankfurter Börse vom 10. September.

| Bank-Aktien          | 10. Sept. | 9. Sept. | 10. Sept. |
|----------------------|-----------|----------|-----------|
| 100 v. H. Reichsbank | 118,5     | 119,0    | 119,0     |
| Reichsbank           | 149,0     | 149,0    | 149,0     |
| Deutsche Bank        | 130,0     | 130,0    | 130,0     |
| Commerzbank          | 130,0     | 130,0    | 130,0     |
| Disconto             | 140,0     | 140,0    | 140,0     |
| Wanderbank           | 130,0     | 130,0    | 130,0     |
| 100 v. H. Reichsbank | 118,5     | 119,0    | 119,0     |
| Reichsbank           | 149,0     | 149,0    | 149,0     |
| Deutsche Bank        | 130,0     | 130,0    | 130,0     |
| Commerzbank          | 130,0     | 130,0    | 130,0     |
| Disconto             | 140,0     | 140,0    | 140,0     |
| Wanderbank           | 130,0     | 130,0    | 130,0     |

## Berliner Börse vom 10. September.

| Bank-Aktien          | 10. Sept. | 9. Sept. | 10. Sept. |
|----------------------|-----------|----------|-----------|
| 100 v. H. Reichsbank | 118,5     | 119,0    | 119,0     |
| Reichsbank           | 149,0     | 149,0    | 149,0     |
| Deutsche Bank        | 130,0     | 130,0    | 130,0     |
| Commerzbank          | 130,0     | 130,0    | 130,0     |
| Disconto             | 140,0     | 140,0    | 140,0     |
| Wanderbank           | 130,0     | 130,0    | 130,0     |
| 100 v. H. Reichsbank | 118,5     | 119,0    | 119,0     |
| Reichsbank           | 149,0     | 149,0    | 149,0     |
| Deutsche Bank        | 130,0     | 130,0    | 130,0     |
| Commerzbank          | 130,0     | 130,0    | 130,0     |
| Disconto             | 140,0     | 140,0    | 140,0     |
| Wanderbank           | 130,0     | 130,0    | 130,0     |



